

Cynnwys

Rhaglen	2
Cofnodion y cyfarfod diwethaf	6
7 - Cyfrifon Terfynol Ysgolion 2013-14	15
Atodiad 1 - patrwm hanesyddol	17
Atodiad 2	20
Atodiad 3	21
8 - Adolygiad Cynllun Cyfarwyddo Balansau Ysgolion	23
Atodiad 1 - Ymghyngħori - balansau ysgolion	25
9 - Cynllun Cyfarwyddo Balansau Ysgolion	26
Atodiad 1 - holiadur balansau	28
Atodiad 2	29
10 - Adnoddau Ariannol Ysgolion 2014-15	31
Atodiad 1 - adnoddau ysgolion 2014-15	32



Gwasanaeth Democraidd
Democratic Service
Swyddfa'r Cyngor
CAERNARFON
Gwynedd
LL55 1SH

Cyfarfod / Meeting

FFORWM CYLLIDEB YSGOLION

SCHOOLS FINANCE FORUM

Dyddiad ac Amser / Date and Time

9.15 a.m. DYDD MERCHER, 18 MEHEFIN 2014

9.15 a.m. WEDNESDAY, 18 JUNE 2014

Lleoliad / Location

Ystafell Gyfarfod / Assembly Room

Hen Eglwys Santes Fair / Old St Mary's Church

Heol yr Eglwys / Church Street

TREMADOG

Pwynt Cyswllt / Contact Point

GLYNDA O'BRIEN

01341 424 301

Dosbarthwyd: 11.06.14

AELODAETH / MEMBERSHIP

AELODAU CABINET / CABINET MEMBERS

Y Cynghorydd/Cllr Gareth Thomas (Addysg)
Y Cynghorydd/Cllr Peredur Jenkins (Adnoddau)

CYFARWYDDWYR CORFFORAETHOL / CORPORATE DIRECTORS

Mr Iwan Trefor Jones
Mr Dilwyn Williams

PENAETHIAID UWCHRADD / SECONDARY HEAD TEACHERS

Mr Alun Llwyd – Ysgol Dyffryn Ogwen	Mr Emrys Hughes - Ysgol Dyffryn Nantlle
Mr Eifion Jones - Ysgol Brynrefail	Mr Vaughan Williams - Ysgol Syr Hugh Owen

PENAETHIAID CYNRADD / PRIMARY HEAD TEACHERS

Mrs Iona Jones - Ysgol Edmwnd Prys/Bro Cynfal	Mr Gwyn Howells - Ysgol y Gelli
Mrs Sian Elen Pleming - Ysgol Llanaelhaearn	Sedd Wag
Mrs Menna Wynn Pugh - Ysgol Penybrynn	Mrs Esme Spencer - Ysgol Baladeulyn

UNDEBAU ATHRAWON / TEACHERS' UNIONS

Mr Neil Foden – Ysgol Friars

LLYWODRAETHWYR / GOVERNORS

Arfon

Mr Walter Williams – Ysgol Dyffryn Ogwen - Arenig, 14 Erw Las, Bethesda, Gwyedd
Mr Godfrey Northam - Ysgol Llanllechid – 4 Llwyn Bedw, Rachub, Llanllechid, Bangor, Gwynedd.

Meirionnydd

Mr Eifion Williams - Ysgol y Moelwyn – Tanrallt , Llan Ffestiniog , Blaenau Ffestiniog
Mr Gwynne Pierce - Ysgol Llanbedr – Bryn, Llanbedr, Gwynedd. LL45 2HW

Dwyfor

Mr Glynn Owen – Ysgol Uwchradd Botwnnog - Rhos Newydd, Mynyddoedd, Pwllheli, LL53 7RW
Mr T. Elwyn Jones - Ysgol Bro Plenydd - Madryn , 30 Dolwar , Y Ffor

ESGOBAETH / DIOCESE

Parchedig/Rev Robert Townsend

YSGOLION EGLWYS / CHURCH SCHOOLS

Disgwyd enwebiad / Awaiting nomination

YSGOLION ARBENNIG / SPECIAL SCHOOLS

Mrs Donna Roberts - Ysgolion Hafod Lon a Pendalar

Sylwebyddion / Observers :

Mr Harry Thomas, Prif Weithredwr/Chief Executive
Mr Dewi R Jones, Pennaeth Addysg/Head of Education Service
Mr Owen Owens , Uwch Reolwr Addysg/Education Senior Manager
Mr Hefin Owen , Rheolwr Cyllid y Gyfadran Datblygu/Finance Manager Development Directorate
Mr Cai Larsen, Cadeirydd Ffederasiwn Penaethiaid Cynradd
Mrs Alwen Watkin, Cadeirydd Ffederasiwn Penaethiaid Uwchradd

RHAGLEN

1. Ethol Cadeirydd

Ethol Cadeirydd i'r Fforwm ar gyfer 2014/15.

2. Ethol Is-Gadeirydd

Ethol Is-gadeirydd i'r Fforwm ar gyfer 2014/15.

3. Ymddiheuriadau

Ymddiheuriadau am fod yn absennol.

4. Datgan Buddiant Personol

Derbyn unrhyw ddatganiad o fuddiant personol.

5. Cofnodion

I gadarnhau cofnodion cyfarfod o'r Fforwm a gynhaliwyd ar 4 Mawrth 2014.

(Copi yn amgaeëdig – Papur Gwyn)

6. Materion yn codi o'r cofnodion

- Eitem 3(b) Fformiwla Dyrannu Ysgolion Cynradd OO
 - Eitem 4 Strategaeth Ariannol 2015/16 – 2017/18 DOW
 - Eitem 5 Balansau Ysgolion - hyfforddiant cyllidol i ysgolion HO
 - Eitem 5(d) Cyllido Addysg ôl-16oed HO

7. Cyfrifon Terfynol 2013/14 -

Cyflwyno adroddiad Y Rheolwr Cyllid – **papur hufen** HO

8. Adroddiad ar yr ymgynhoriad o sefydlu trothwy o 5% neu £50,000 / £100,000 pa un bynnaq yw'r lleiaf -

Cyflwyno adroddiad y Pennaeth Addysg – **papur pinc** DRJ

9. Cynllun Ymdrin â Balansau Ysgolion

Cyflwyno adroddiad yr Uwch Reolwr Addysg – **papur gwyrdd** 00

10. Adnoddau ariannol ar gael i ysgolion 2014/15 –

Cyflwyno adroddiad y Rheolwr Cyllid – **papur gwyn** HO

11. Strategaeth Cynhwysiad Ysgolion Uwchradd (ar lafar)

- | | | |
|-----|---|----|
| 12. | Cyfnod Sylfaen Ysgolion Cynradd (ar lafar) | OO |
| 13. | Cytundebau Lefel Gwasanaeth (ar lafar) | OO |
| 14. | Unrhyw Fater Arall | |
| 15. | Cyfarfod nesaf | |

FFORWM CYLLIDEB YSGOLION
Cofnodion o gyfarfod a gynhaliwyd yn Yr Hen Eglwys
Santes Fair, Tremadog,
ar 4 Mawrth 2014 o 9.30 a.m. hyd 11.20 a.m.

Yn Bresennol:

Mr Godfrey Northam - Cadeirydd

Aelodau Cabinet: Y Cynghorydd Siân Gwenllian (Addysg)
Y Cynghorydd Peredur Jenkins (Adnoddau)

Cyfarwyddwr Corfforaethol: Mr Dilwyn Williams

Penaethiaid Ysgolion : Mr Alun Llwyd (Ysgol Dyffryn Ogwen), Mr Vaughan Williams (Ysgol Syr Hugh Owen), Mrs Sianelen Pleming (Ysgol Llanaelhaearn), Mrs Esme Spencer (Ysgol Baladeulyn), Mrs Menna Wynne Pugh (Ysgol Penybrynn, Tywyn)

Undebau Athrawon: Mr Neil Foden (Pennaeth Ysgol Friars)

Yr Esgobaeth: Parchedig Robert Townsend

Llywodraethwyr: Mr Gwynne Pierce (Sector Cynradd)

Swyddogion: Mr Dewi Jones (Pennaeth Addysg)
Mr Owen Owens (Uwch Reolwr Addysg)
Mr Hefin Owen (Rheolwr Cyllid Datblygu)
Ms Helen Walker Owen (Swyddog Gwella Ansawdd Addysg
yn Rheoli a Monitro Grantiau)
Mrs Glynda O'Brien (Swyddog Cefnogi Aelodau a Chraffu)

Ymddiheuriadau: Mr Harry Thomas (Prif Weithredwr), Mr Iwan Trefor Jones (Cyfarwyddwr Corfforaethol), Mr Huw G Evans (Ysgol Dyffryn Nantlle), Mr Dylan Roberts (Ysgol Cymerau), Mrs Iona Jones (Ysgol Bro Cynfal ac Ysgol Edmwnd Prys).

1. COFNODION

Llofnododd y Cadeirydd gofnodion cyfarfod o'r Fforwm Cyllideb Ysgolion a gynhaliwyd ar 19 Tachwedd 2013.

2. MATERION YN CODI O'R COFNODION

(a) Eitem 3 (a) – Adolygu Fformiwla Uwchradd

Adroddodd yr Uwch Reolwr Addysg:

- (i) bod angen newid y geiriau "Sector Cynradd ac Arbennig" gyda'r geiriau "Sector Uwchradd" yn Eitem 7 (b) (ii) o gofnodion y cyfarfod diwethaf.

(ii) y cynhaliwyd trafodaethau yn y Grŵp Tasg ar 27 Tachwedd 2013 pryd y trafodwyd nifer o fodelau ac fe benderfynwyd ymgynghori ar fodel i gynnwys y meysydd canlynol:

1. Anghenion Dysgu Ychwanegol
2. Prydau Ysgol am Ddim
3. Cyfnod Allweddol 3
4. Cyfnod Allweddol 4

gyda'r bwriad o weithredu'r model o 1 Ebrill 2015. Hyderir y byddir yn ymgynghori gydag ysgolion mor fuan ag sy'n bosibl gyda'r bwriad o adrodd yn ôl i'r Fforwm yn ei gyfarfod ym mis Mehefin ar ganlyniad yr ymgynghoriad.

Penderfynwyd: Derby a nodi'r uchod.

(b) Eitem 3 (b) - Adolygiad o'r Fformiwla Dyrannu Ysgolion Cynradd

Adroddodd yr Uwch Reolwr Addysg y bu i'r Grŵp Tasg gwrdd ar 3 Chwefror 2014 pryd rhoddwyd ystyriaeth i'r saith maes isod:

1. Amddifadedd – penderfynwyd gadael y mater am y tro
2. Lwfansau Athrawon – penderfynwyd trafod y mater hwn eto
3. Grant Cyfnod Sylfaen – penderfynwyd gadael y mater am y tro
4. Maint Balansau – bod ymgynghoriad ar y gweill yn deillio o'r Fforwm Cyllideb Ysgolion
5. Amser Goruchwyliaeth
6. Sylwadau ar y Fformiwla Cynradd
7. Grant Dosbarthiadau Mawr Cyfnod Allweddol 2 – bod gohebiaeth wedi ei anfon ar y mater hwn

Bwriedir cynnal cyfarfod arall maes o law i drafod Lwfansau Athrawon, Amser Goruchwyliaeth a Grant Dosbarthiadau Mawr CA2.

Penderfynwyd: Derby a nodi'r uchod

(c) Eitem 5 (d) – Cyllido Addysg OI-16 oed

Atgoffodd y Pennaeth Addysg y Fforwm o'r drafodaeth yng nghyfarfod diwethaf y Fforwm ynglŷn â'r newid annisgwyl yn y dull o gyllido addysg ôl-16 o Ebrill 2014 a'r effaith sylweddol a gaiff hyn ar ysgolion chweched dosbarth. Yn unol â phenderfyniad y Fforwm anfonwyd llythyr (a ardystiwyd gan y 7 Pennaeth Ysgol Uwchradd gyda chweched dosbarth) gan yr Aelod Cabinet Addysg i'r Gweinidog Addysg a Sgiliau yn cyfleo anfodlonrwydd i'r toriadau o gyllido addysg ôl-16. Tynnwyd sylw at baragraff olaf y llythyr a oedd yn nodi "mae perygl gwirioneddol y bydd gweithredu gostyngiadau mor sylweddol yn frysiog yn gwneud niwed mawr i ansawdd addysg y disgyblion hyn". Rhannwyd y llythyr gydag awdurdodau eraill ond ni dderbyniwyd ymateb cadarnhaol i'w gefnogi.

Cyfeiriodd y Pennaeth Addysg at ymateb y Gweinidog Addysg a Sgiliau a oedd ynghlwm i'r rhaglen ac yn nodi bod y penderfyniad wedi ei wneud ac yn egluro'r rhesymau dros wneud hynny.

Cynhaliwyd trafodaethau mewnol o fewn yr awdurdod a phenderfynwyd cyfrannu £160,000 i helpu ysgolion i wynebu'r newid. Cynhaliwyd cyfarfod i drefnu dull ar gyfer dyrannu'r arian a chyfeiriwyd at y tabl a oedd ynghlwm i'r rhaglen yn dangos y newid ynghyd â sut y dyrennir yr arian. O'r tabl gwelir bod 4 ysgol ar eu hennill gyda 2 ysgol ar eu colled.

Yn ystod y drafodaeth ddilynol amlygwyd y pwyntiau canlynol:

- (a) Mynegodd cynrychiolydd Undebau'r Athrawon ar ran y sector uwchradd ei werthfawrogiad o'r cyfraniad gan yr awdurdod i'r ysgolion dan sylw
- (b) Bod Grŵp Rheolwyr Cyllid Addysg yn cydweithio ar gyfer herio'r Llywodraeth ynglŷn â'r egwyddor o ddefnyddio rhagfynegiadau ar gyfer gwir niferoedd disgylion. Ceisir cael consensws ar draws y 20 awdurdod lleol yng Nghymru (nodwyd bod 2 awdurdod heb gyfrifoldeb dros gyllido addysg ôl-16) yn hyn o beth.
- (c) Pwysigrwydd i beidio colli gafael ar yr uchod er mwyn ceisio profi'r achos. Roedd bob un elfen o ddyrannu yn seiliedig ar ddata hanesyddol ond eto yn y cyswllt hwn rhaid dychmygu be' sydd yn mynd i ddigwydd i'r dyfodol o ran niferoedd disgylion ym Mlynnyddoedd 12 ac 13.

Penderfynwyd: Derby, nodi a diolch am yr adroddiad a thrafod y mater ymhellach yng ngħyfarfod y Fforwm ym mis Mehefin.

4. CYLLIDEB 2014/15 a STRATEGAETH ARIANNOL 2014/15 – 2017-18

Cyflwynodd Mr Dilwyn Williams, Cyfarwyddwr Corfforaethol, ddetholiad o'i adroddiad i'r Cyngor yn ymwneud yn benodol a'r gyllideb ysgolion. Tynnwyd sylw penodol at y pwyntiau canlynol:

- Yn 2014/15 y bydd ysgolion Gwynedd yn elwa bron i £900,000 yn y cynnydd yn y grant amddifadedd y bydd ysgolion yn ei dderbyn gyda thua £520,000 yn mynd i'r sector gynradd a thua £374,000 i'r sector uwchradd.
- Fodd bynnag bydd y sector Uwchradd yn wynebu gostyngiad o tua £500,000 yn y grant ôl-16 a grant rhwydwaith 14-19.
- Gyda'r gostyngiad o £840,810 yn ei gyllideb oherwydd lleihad yn y niferoedd plant a'r lleihad yn y grantiau uchod, fe fydd y sector uwchradd yn dioddef yn sylweddol yn 2014/15 gyda'r gostyngiadau yn tynnu at £1m
- Yn wyneb y gostyngiadau bod yr Adran Addysg am gyfrannu £160,000 ar sail unwaith ac am byth o'i adnoddau ei hun er mwyn cynorthwyo'r sector i ddygymod â'r gostyngiad yn y grantiau.
- Wrth edrych ar y sefyllfa demograffi yn unig, mae'r gostyngiad mewn niferoedd plant yn golygu y bydd un ysgol yn disgyn o dan 260 o blant ac awgrymir bod angen cynllun gwarchodaeth ar gyfer y sector uwchradd lle gwarchodir cyllideb ysgol uwchradd sy'n disgyn o dan 260 o blant tan y bydd modd dod o hyd i ateb hir dymor ar gyfer ysgolion o'r maint yma
- Rhaid bod yn fyw i'r ffaith tra bydd y sector uwchradd wedi cynllunio ar gyfer effaith lleihad demograffi, nid yw gorfol darganfod ffyrdd o ddygymod gyda'r gostyngiad am gynorthwyo'r sector i fod yn canolbwytio ar gyraeddiadau addysgol
- O ystyried yr uchod, fe argymhellodd yr Aelodau Cabinet sydd ar y Fforwm Cyllido i'r Cabinet y dylid helpu'r sector i ddygymod â'r lleihad drwy roddi mwy o amser iddynt ymgynfarwyddo â'r sefyllfa gan ychwanegu at y swm y mae'r gwasanaeth addysg ei hun yn bwriadu cynorthwyo drwy ddefnyddio balansau i wneud cyfraniad pellach unwaith ac am byth o £250,000.

- O safbwynt y strategaeth ariannol hir dymor ar gyfer y 4 blynedd nesaf, bydd yn rhaid darganfod arbedion o £34m a phe byddir yn gwarchod pob ysgol, golygai ostyngiad o 27% ar gyllidebau gwasanaethau eraill y Cyngor.
- Ni ellir gwarchod ysgolion yn bur am y pedair blynedd nesaf
- Tra'n derbyn bod addysg yn flaenorriaeth rhaid ymgymryd ag ymchwil pellach ynglŷn â natur yr elfen o warchodaeth i ysgolion a hyderir y byddir mewn sefyllfa i adrodd ar hyn i'r Fforwm maes o law

Yn ystod y drafodaeth ddilynol, amlygwyd y pwyntiau canlynol:

- (a) Tra'n croesawu'r cynnig o'r cyfraniad o £250,000 unwaith ac am byth i helpu ysgolion pryderwyd bod sawl ysgol yn wynebu diswyddiadau staffio

Mewn ymateb, esboniodd y Pennaeth Addysg y byddai'r £250,000 unwaith ac am byth ar gyfer gwarchod ansawdd safonau addysg y disgylion. Tra'n derbyn bod rhai ysgolion yn wynebu diswyddiadau gorfodol yn wyneb niferoedd disgylion byddai'n rhaid edrych ar falansau yr ysgolion hynny. Nodwyd ymhellach bod trafodaethau cychwynnol gyda Phrif Swyddog GwE ynglŷn â'r hyn y gallent gyfrannu yn nhermau cynnal safonau addysgol.

Bwriedir cynnal trafodaethau mewnol mewn ymgynghoriad gyda'r Aelod Cabinet Addysg ynglŷn â dyrannu'r arian

- (b) Ategodd Bennaeth y sylw os yw ysgolion yn wynebu colled ei bod yn holl bwysig ystyried faint o falansau sydd gan yr ysgolion hynny.
- (c) Croesawyd y sylw uchod gan yr Aelod Cabinet Addysg a nodwyd pwysigrwydd bod codi safonau yn ganolbwyt i'r drafodaeth yn hytrach na cholli swyddi. O safbwynt ymateb tymor hir, rhaid edrych yn fanwl ar drefniadaeth ysgolion.
- (ch) Nododd y Pennaeth mewn ymateb bod colli swyddi hefyd yn cael effaith ar safonau.

Penderfynwyd: **Derbyn, nodi a diolch am yr adroddiad.**

5. BALANSAU YSGOLION

Cyflwynwyd:

(A) Adroddiad ar gynnydd ym malansau 8 ysgol yn ystod 2012/13

Cyfeiriodd y Rheolwr Cyllid Datblygu at benderfyniad gan y Fforwm i ymchwilio i'r rhesymau pam bod gwir falansau nifer o ysgolion yn llawer uwch na chynlluniau'r ysgolion hynny wrth sefydlu eu cyllideb. Yn deillio o'r ymchwiliad gwelwyd bod cyfanswm balansau wyth ysgol (4 cynradd a 4 uwchradd) yn £636,997 a'r prif resymau dros y gwahaniaeth rhwng yr amcan gwreiddiol a'r gwir falansau ydoedd:

- (a) Cyllideb staffio – trosiant staff heb ei gynllunio yn y gyllideb
- (b) Cyllideb Ynni yn llai na'r gyllideb oherwydd agwedd geidwadol hanesyddol o osod maint y gyllideb a hefyd yn y flwyddyn gyllidol roedd gorddarpariaeth ar gyfer cynnydd ym mhrisiau ynni
- (c) Cyllideb Cynlluniau Penodol yn llithro am resymau gwahanol
- (d) Cyllideb Incwm – gwir incwm yn uwch na'r gyllideb incwm sy'n awgrymu agwedd geidwadol wrth sefydlu cyfanswm neu darged incwm yn y gyllideb

(e) Incwm Grantiau sef peidio â chydnabod grant wrth sefydlu'r gyllideb.

Yn ystod y drafodaeth ddilynol amlygwyd y pwyntiau canlynol:

- Ei bod yn anodd credu nad oes gan ysgolion rhestr hirfaith o gynlluniau wrth gefn ar gyfer gwario balansau a gynyddir
- Y dylid derbyn adroddiad ar sefyllfa'r balansau gyfer 2013/14
- Bod bob ysgol wedi derbyn rhagrybudd bod cyllideb ynni yn rhy uchel ac y dylid dechrau gwario'r arian yma
- Holl bwysig atgoffa ysgolion bod y gyllideb ar gyfer disgyblion sydd o fewn y gyfundrefn addysg ar hyn o bryd ac nid ar gyfer disgyblion y dyfodol
- Efallai y dylid ystyried pennu criteria mwy cadarn a phendant er mwyn cael sicrwydd bod disgyblion sydd yn yr ysgolion ar hyn o bryd yn elwa o'r arian
- Bod angen hyfforddiant i Benaethiaid ar reoli cyllid

Penderfynwyd: (a) Gofyn i'r Adran Addysg mewn cydweithrediad â'r Pennaeth Cyllid ddarparu arweiniad penodol i Ysgolion a Chyrff Llywodraethol ar gyfer eu trefniadau sefydlu a monitro cyllideb gan gynnwys:

- (i) **Pwysigrwydd gwneud pob ymdrech i sefydlu cyllideb realistig**
- (ii) **Gwneud pob ymdrech i adnabod a chydnabod arbedion ar y cyfre cyntaf**
- (iii) **Adrodd yn ffurfiol i'r Is-bwylgor Cyllid a/neu i'r Corff Llywodraethol ar gasgliadau adolygiadau monitro ariannol yn ystod y flwyddyn ac ystyried defnydd o unrhyw danwariant gan gofnodi'r penderfyniad**
- (iv) **Adolygu disgwyliadau cyllidol oddi fewn i'r "Cynllun Datblygu Ysgol" ac adnabod a oes gofyn / cyfre i flaenoriaethu cynlluniau datblygu pan fo adnoddau ariannol ar gael.**

(B) Amcangyfrif Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014

(a) Cyflwynwyd tafluniad i'r Fforwm o gyfanswm balansau ysgolion ar 31 Mawrth 2014 ac ar sail y wybodaeth awgrymwyd y gall balansau holl ysgolion Gwynedd leihau £200,000 (neu fwy) erbyn diwedd y flwyddyn gyllidol 2013/14 i £3.539m, cyfateb i 4.9% o ddyraniad cyllidol ysgolion. Awgrymir ymhellach y gall nifer yr ysgolion gyda diffyg cyllidol leihau o 12 ar 31 Mawrth 2013 i 7 (neu lai) ar 31 Mawrth 2014.

(b) Tywyswyd yr Aelodau drwy'r daflen gyllidol o'r balansau ar gyfer 31 Mawrth 2014 gan nodi bod ymchwil yn awgrymu y bydd balansau rhwng £3,027,000 a £3,539,000. Ym marn y Rheolwr Cyllid Datblygu dylid edrych ar falansau ysgolion unigol a hyderir drwy gynnig hyfforddiant cyllidol ac arweiniad y byddir yn arwain at well rheolaeth gyllidebol mewn adeg lle mae'r hinsawdd ariannol yn ddifrifol.

(c) Mewn ymateb i'r uchod amlygwyd y pwyntiau isod:

- A fyddai modd ystyried newid blwyddyn ariannol Ysgolion o Fedi i Fedi yn hytrach nag Ebrill i Ebrill
- Bod 76 ysgol gyda mwy na 5% o falansau a bod angen trafodaeth fel bo modd newid y meddylfryd sy'n hanesyddol nad oes angen cadw cymaint o falansau
- O ran egwyddor, na ddylai ysgolion sydd yn derbyn gwarchodaeth gadw balansau o fwy na 5%

Penderfynwyd: (a) Cymeradwyo bod yr Adran Gyllid:

- (i) Yn edrych ar falansau ysgolion unigol
- (ii) Yn ystyried canllawiau cadarn i Benaethiaid ar gyfer defnyddio balansau
- (iii) Ystyried bod y gyllideb yn cael ei dyrannu ar sail blwyddyn addysgol sef o Fedi i Awst.

(C) Adroddiad ar yr Ymgynghoriad o sefydlu trothwy o 5% neu £50,000 / £100,000 pa un bynnag yw'r lleiaf

Cyfeiriodd y Pennaeth Addysg at lythyr anfonwyd at Benaethiaid a Chadeiryddion Cyrff Llywodraethu Ysgolion Gwynedd ynglyn â phenderfyniad y Fforwm, yn ei gyfarfod ar 19 Tachwedd 2013, i ymgynghori ar adolygu'r cynllun cyfarwyddo balansau fel a ganlyn:

"Pennaeth Addysg i ystyried gweithredu'r hawl i gyfarwyddo ysgolion sut i wario elfen o'u balansau mewn sefyllfaoedd ble mae balansau dros 5% neu £50,000 (Cynradd) / £100,000 (Uwchradd ac Arbennig) pa un bynnag yw'r lleiaf.

Gofynnir i ysgolion gymeradwyo'r cynllun diwygiedig erbyn 23 Mai 2014 ac fe adroddir ymhellach ar y sylwadau a dderbynir i'r Fforwm Cyllideb Ysgolion ym mis Mehefin 2014.

Penderfynwyd: Derbyn a nodi'r uchod.

6. CYTUNDEBAU LEFEL GWASANAETH GwE 2014/15

Cyflwynwyd llythyr dyddiedig 12 Chwefror 2014 gan y Pennaeth Addysg i Benaethiaid a Chadeiryddion y Llywodraethwyr ynglŷn â chefnogaeth gwricwlaidd

Cyfeiriodd y Pennaeth Addysg at gynnwys y llythyr uchod ynglŷn â pheidio datganoli cyllid "Cefnogaeth Gwricwlaidd" i ysgolion o 2014/15 ymlaen er mwyn sicrhau cydymffurfiaid llawn ag arweiniad y Gweinidog Addysg a dileu'r fiwrocratiaeth sydd ynghlwm â'r Cytundeb Lefel Gwasanaeth presennol.

Adroddodd y Pennaeth Addysg ar y sylwadau a dderbyniwyd hyd at 3 Mawrth 2014 fel a ganlyn:

- (i) "Croesawir y bwriad ar yr amod bod ansawdd yr arlwy o hyfforddiant a gynigir yn safonol a bod ysgolion yn cael mewnbwn llawn mewn perthynas â chynnwys yr hyfforddiant".

Mewn ymateb, nododd y Pennaeth Addysg ei fod yn y broses o sefydlu trefn i adnabod anghenion hyfforddi. Eir ati i sefydlu trefniadau Uwchradd a rhwydwaith o gydlynwyr cynradd trwy'r grant GEY.

- (ii) "Mae'n resyn gan y Corff nad oes cefnogaeth gwricwlaidd yn bodoli bellach, fel rhan o'r gwasanaeth newydd gan GwE. Deallwn fod angen monitro a herio ysgolion i gyflawni eu gorau ond oni ddylai dylai fod gan GwE hefyd Adran Athrawon Ymgynghorol fel ar ag yr oedd gan Cynnal gynt? Collwyd

adnodd arbennig o werthfawr pan gaewyd y drws ar Cynnal. Peth digon hawdd yw herio a beirniadu, ond beth am “gymorth” a chefnogaeth? Teimlwn mai camgymeriad o’r mwyaf yw dileu “Cefnogaeth Gwricwlaidd”.

Mewn ymateb, adroddodd y Pennaeth Addysg mai dyma’r cydwysedd y cyfeiria Prif Swyddog GwE ato ac fe geir gweld beth fydd yn cael ei gynnig yn y CLG hefo’r awdurdodau yn ogystal â’r gallu i weithio hefo ysgolion eraill ac i adnabod a dehongli’r gefnogaeth sydd ei angen yn well.

- (iii) *“Mae sicrhau hyfforddiant safonol i staff yn broblem y dyddiau yma – yn enwedig trwy gyfrwng y Gymraeg. Colled fawr ar ôl Cynnal”.*

Mewn ymateb, adroddodd y Pennaeth Addysg bod Prif Swyddog GwE, yr awdurdod a’r ysgolion yn ymwybodol iawn o’r angen am ddarpariaeth gyflawn trwy gyfrwng y Gymraeg.

- (iv) *Cyfeiriad at y frawddeg isod yn llythyr y Pennaeth Addysg:
“Fe’ch atgoffaf yn awr o’r hyn yr wyf eisoes wedi ei gyflwyno i’r Fforwm Cyllid am ein bwriad fel Awdurdod i beidio â datganoli’r cyllid “Cefnogaeth Gwricwlaidd” i’n hysgolion o 2014/15 ymlaen”.*

Fy nghof i o’r drafodaeth yn y Fforwm Cyllid oedd na ddywedwyd ei bod yn “fwriad” i beidio â datganoli’r cyllid, ond ei bod yn “bosiblwydd” na fyddai’r arian yn cael ei ddatganoli. Mewn gwirionedd roedd yn fwy o “fygythiad” nac o “fwriad” - yn enwedig pe na bai pob ysgol yn cydymffurfio gyda’r cais eleni i gyfrannu’r cyllid i GwE.

Mewn ymateb, cydnabuwyd yn ddiolchgar gefnogaeth pob ysgol gan nodi fel y mae’r llythyr yn ei nodi, na fyddir yn datganoli’r arian hwn eto. Ar sail cytundeb Arweinyddion y Cynghorau hefo’r Gweinidog Addysg, mae disgwyl i’r holl arian sy’n gysylltiedig â maes Gwella Ysgolion gael ei drosglwyddo ar sail fformiwla i’r Consortia Rhanbarthol sef yn achos yr awdurdod hwn i GwE.

Mewn ymateb i sylw wnaed gan gynrychiolydd yr Undebau Athrawon o bryder amlwgwyd gan ysgolion ynglyn â’r herio, monitro a’r gefnogaeth gan GwE, esboniodd y Pennaeth Addysg y byddai’n rhaid disgwyl am adroddiad blynnyddol Prif Swyddog GwE a’r cynigion o ystyried mai dim ond blwyddyn sydd wedi mynd heibio ers sefydlu GwE.

Penderfynwyd: **Derbyn a nodi’r uchod.**

7. **CYTUNDEBAU LEFEL GWASANAETH 2014/15**

Adroddodd yr Uwch Reolwr Addysg ar y Cytundebau Lefel Gwasanaeth 2014/15 gan nodi o safbwyt CLG Arlwyeth Uwchradd bod y Gwasanaeth Addysg yn awyddus i weld mwy o ddadansoddi ac o’r herwydd yn awyddus i ymestyn y cytundeb am flwyddyn arall er mwyn bod mewn sefyllfa erbyn 2015 i redeg y gwasanaeth i gynnal cynradd, uwchradd ac arbennig yr un pryd.

Er mwyn hwyluso'r drefn i'r Penaethiaid, bwriedir rhyddhau un ffurflen i'r ysgolion yn rhestru'r holl Gytundebau Lefel Gwasanaeth gyda chais i'r ysgolion gwblhau'r ffurflen yn nodi eu dymuniad i brynu'r gwasanaeth neu beidio.

Byddir yn cyflwyno adroddiad pellach i gyfarfod nesaf y Fforwm yn nodi pa ysgolion fydd wedi ymrwymo i'r CLG.

Penderfynwyd: **Derbyn a nodi'r uchod.**

8. UNRHYW FATER ARALL – GRANTIAU YSGOLION 2014/15

Cyflwynwyd adroddiad i'r Fforwm yn ystod y cyfarfod gan y Pennaeth Addysg ar yr uchod a gofynnwyd i'r Swyddog Gwella Ansawdd Addysg yn Rheoli Monitro Grantiau egluro'r trefniadau a symiau cyllidol datganoli arian grantiau a'r atebolwydd ynghlwm â hwy.

Nodwyd y bydd pob ysgol yn derbyn manylion am eu dyraniad grantiau **GEY, GAD a GYG** yn ystod Ebrill 2014, yn dilyn rhannu proforma newydd a chanllawiau gweithredu yn ystod gweithdai grantiau Mawrth 2014.

(a) Grant Effeithiolwydd Ysgolion (GEY) - gofynnir i bob awdurdod ddatganoli 80% o'r GEY eleni gyda gwerth y grant wedi gostwng yn nhermau real ar gyfer 2014-15. Derbynwyd arweiniad clir gan y Llywodraeth mai'r meysydd blaenoriaeth ar gyfer unrhyw wariant o'r grant fydd Rhifedd, Llythrennedd a Lleihau Effaith Tlodi ac Anfantais.

Bydd gofyn i bob ysgol gyflwyno Cynllun Gwariant a Gweithredu, sy'n cyd-fynd â chynllun GwE, i gynnwys manylion gweithredu a gwario o dan is-benawdau'r ddwy flaenoriaeth (Llythrennedd/rhifedd a Lleihau Effaith Tlodi) gyda **deilliannau i ddysgwyr a chostau** wedi'u nodi'n glir.

Gofynnir i GwE gyflwyno adroddiadau cyllidol manwl **dair** gwaith y flwyddyn i'r Llywodraeth ar sail y cynlluniau. Disgwylir i'r ysgolion a'r awdurdod gyflwyno tystiolaeth glir o "effaith" unrhyw wariant ar gyrhaeddiad / deilliannau dysgu disgblion e.e. gwella canlyniadau darllen / rhifedd.

(b) Grant Amddifadedd Disgyblion (GAD) – datganolir y grant hwn yn llwyr i ysgolion ar sail £918 y pen i bob disgyl PYD (prydau ysgol am ddim oedd ar y gofrestr yn ystod cyfrifiad CYBLD (PLASC) yn Ionawr 2013. Tynnwyd sylw bod y Llywodraeth yn disgwl bod y grantiau yn gwneud gwahaniaeth a disgwylir i ysgolion gyflwyno'u cynlluniau gwariant ac adrodd ar yr effaith ar blant yn yr un modd â'r Cynllun Gweithredu a Gwariant GEY.

(c) Grant Amddifadedd Disgyblion – Plant Mewn Gofal (PMG) – bod y dyraniad hwn yn dyblu a disgwylir i ysgolion gyfiawnhau'r gwariant yn unol â'r gofynion ar gyfer y GAD a'r GEY.

(ch) Grant Y Gymraeg mewn Addysg (GYG) – bod y grant yn cael ei rannu'n unol â gofynion y cynllun strategol dros y Gymraeg.

(d) Grant Ysgolion Uwchradd Band 4/5 – bod £10,000 yn cael ei ddyrannu i'r ysgolion uwchradd yng Ngwynedd sydd o fewn bandiau 4 a 5 ar gyfer codi safonau. Nodwyd bod 2 ysgol uwchradd ym mand 4 eleni.

Penderfynwyd: Derby, nodi a diolch am yr adroddiad.

9. DYDDIAD CYFARFODYDD NESAF

Penderfynwyd: Y cynhelir cyfarfod nesaf y Fforwm ddydd Mercher, 18 Mehefin 2014 yn Nhremadog.

CADEIRYDD

CYFARFOD	FFORWM CYLLIDEB YSGOLION
DYDDIAD	18 Mehefin 2014
TEITL	Cyfrifon Terfynol Ysgolion Blwyddyn Gyllidol 2013/14
PWRPAS	Cyflwyno er gwybodaeth Cyfrifon Terfynol Ysgolion 2013/14 i'r Fforwm Cyllideb Ysgolion
ARGYMHELLIAD	Derbyn yr adroddiad
AWDUR	Dewi R Jones, Pennaeth Addysg
AELOD CABINET DROS ADDYSG	Y Cynghorydd Gareth Thomas

1 Cyfrifon Terfynol 2013/14

- 1.1 Atodir pecyn y bwriedir ei anfon i ysgolion cyn gynted â phosib ar ôl y cyfarfod yma o'r Fforwm
- Atodiad 1 : balansau 31 Mawrth 2014 a'r pedair blynedd blaenorol
 - Atodiad 2 : amrywiol ffeithiau ariannol 2013/14
 - Atodiad 3 : cymhariaeth gyda'r rhagolwg balansau

1.2 Crynodeb o falansau ysgolion ar 31/03/2014 -

	canran	31/03/2013	cynnydd/lleihad	31/03/2014	canran
Cynradd	6.69%	£2,283,944	+£283,386	£2,567,330	7.26%
Uwchradd	4.31%	£1,473,367	-£333,398	£1,139,969	3.30%
Arbennig	-0.20%	£-3,915	+£73,462	£69,547	3.20%
Cyfanswm	5.34%	£3,753,396	+£23,450	£3,776,846	5.24%

- 1.3 Yn gyffredinol, mae balansau ysgolion Gwynedd wedi cynyddu £23,450 yn ystod 2013/14 i £3,776,846.
- 1.4 Mae gan 7 ysgol ddiffyg ar ddiwedd 2013/14 (12 ar ddiwedd 2012/13), amrediad o rhwng £2,231 a £90,156.
- 1.5 Yn unol â'r hyn ddigwyddodd yn 2012/13, fe welir lleihad sylweddol ym malansau ysgolion uwchradd a chynnydd ym malansau ysgolion cynradd yn 2013/14.

- 1.6 Mae balansau 50 ysgol Gynradd wedi cynyddu rhwng £113 a £60,942 gyda balansau 47 wedi lleihau rhwng £191 a £29,644.
- 1.7 Mae balansau 3 ysgol Uwchradd wedi cynyddu rhwng £35,643 a £90,861 gyda balansau 11 wedi lleihau rhwng £5,885 a £96,451.
- 1.8 Gellid cymharu'r wybodaeth yn rhan 1.2, 1.3 a 1.4 gyda'r hyn adroddwyd i gyfarfod y Fforwm 04/03/14 sef :
 - Awgrymir gall balansau *holl* ysgolion Gwynedd leihau £200,000 (neu fwy) erbyn diwedd y flwyddyn gyllidol 2013/14 i £3.539m, cyfateb i 4.9% o ddyraniad cyllidol ysgolion (casgliad yma yn seiliedig ar yr amcangyfrif uchaf o amrediad falansau Ysgolion Cynradd)
 - Awgrymir gall y nifer ysgolion gyda diffyg cyllidol leihau o 12 ar 31 Mawrth 2013 i 7 (neu lai) ar 31 Mawrth 2014.
 - Mae'r amrediad rhagolwg balansau Ysgolion Cynradd yn awgrymu gall eu balansau naill ai aros o gwmpas yr un lefel â'r llynedd neu gynyddu hyd at £400,000 fyddai'n gadael cyfanswm balansau o ddeutu £2.7m cyfatebi 7.7%.
 - Mae rhagolwg Ysgolion Uwchradd yn awgrymu y gall eu balansau leihau oddeutu £600,000 i gymharu gyda'r llynedd fyddai'n gadael cyfanswm balansau oddeutu £0.8m cyfateb i 2.3%.
 - Mae rhagolwg ar gyfer y ddwy Ysgol Arbennig yn awgrymu uchafswm balansau o £30,000, cyfateb i 1.4%.

2. Casgliad

- 2.1 Mae'r cyfanswm balansau ar lefel sector ysgol yn dangos bod balansau Ysgolion Cynradd yn parhau'n uchel. Wedi dweud hynny dylid ystyried y mater trwy edrych ar falansau ysgolion unigol.
- 2.2 Adroddais i gyfarfod blaenorol o'r Fforwm Cyllideb Ysgolion 19 Tachwedd 2013 ar wybodaeth genedlaethol ar falansau ysgolion gan nodi bod cyfanswm balansau ysgolion Gwynedd yn parhau ymysg yr uchaf yng Nghymru ac ni welaf y bydd y casgliad yn wahanol pan gyhoedda Llywodraeth Cymru eu hadroddiad diweddaraf ar falansau ysgolion Cymru yn ystod Hydref 2014.

Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014 /
 Schools Balances 31 March 2014

Eitem 7 - atodiad 1

patrwm balansau dros 5 mlynedd /
 pattern of balances over 5 years

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol / School Name	Dyraniad Terfynol / Final Allocation 2013/14	Balansau 31/03/2014 fel % o'r Dyraniad / Balances 31/03/2014 as a % of Allocation	Balansau / Balances 31/03/2014	Balansau / Balances 31/03/2013	Balansau / Balances 31/03/2012	Balansau / Balances 31/03/2011	Balansau / Balances 31/03/2010
1	2000 Gwaun Gynfi	576,966	5.21%	30,062	40,986	46,115	32,412	5,147
2	2004 Nefyn	443,874	9.63%	42,759	40,787	54,500	64,356	69,618
3	2006 Llanrug	744,091	-1.91%	-14,200	-7,324	-7,949	-11,050	-5,384
4	2008 Abererch	219,206	5.79%	12,698	13,384	6,448	6,143	7,390
*	5 2009 Abersoch	133,560	12.09%	16,145	20,741	5,720	10,264	-2,333
*	6 2010 Beddgelert	170,557	6.36%	10,842	17,317	22,741	20,602	11,764
7	2011 Bethel	479,268	1.03%	4,926	-14,380	11,978	23,010	41,934
8	2013 Bodfeurig	232,422	14.62%	33,972	31,914	42,207	47,789	38,464
9	2015 Borthygest	207,840	2.64%	5,491	5,378	5,441	499	12,312
*	10 2016 Bronyfoel	179,022	14.92%	26,714	32,050	29,399	20,627	20,417
11	2017 Brynnerau	244,564	7.90%	19,322	10,825	11,902	22,251	15,530
12	2024 Carmel	189,427	9.94%	18,829	19,832	23,779	14,421	17,973
13	2026 Y Gelli	660,134	7.10%	46,863	39,515	59,679	87,373	84,849
14	2028 Penybrynn	412,673	5.37%	22,171	31,023	23,148	60,374	67,900
15	2033 Treforthery	357,233	10.79%	38,533	45,096	65,997	52,037	64,524
16	2035 Cwm Y Glo	217,389	16.17%	35,143	25,914	5,356	16,477	28,836
17	2036 Chwilog	214,328	3.46%	7,420	-1,188	507	1,733	-4,345
18	2039 Crud Y Werin	232,935	9.97%	23,227	11,277	9,369	6,767	12,363
19	2042 Dolbadarn	539,381	9.31%	50,217	35,205	41,940	27,105	36,030
20	2046 Edern	275,945	5.57%	15,369	5,053	13,597	15,565	15,263
*	21 2047 Felinwnda	162,071	6.14%	9,944	10,451	15,347	19,468	20,139
22	2048 Bro Plennydd	269,250	0.70%	1,886	5,393	9,055	8,179	14,000
23	2049 Garndolbenmaen	219,165	6.65%	14,578	9,952	16,988	10,843	6,009
24	2051 Glanadda	229,160	9.57%	21,921	24,147	28,147	42,050	59,433
*	25 2057 Groeslon	273,673	23.00%	62,945	37,036	41,254	54,011	41,843
*	26 2059 Llanaelhaearn	175,892	1.61%	2,825	-2,306	1,125	9,605	13,569
27	2060 Llanbedrog	244,212	2.55%	6,235	6,955	16,295	13,513	10,803
28	2066 Llangybi	280,308	7.18%	20,135	13,977	11,330	-2,167	-1,841
29	2069 Llanllechid	837,768	5.35%	44,784	47,858	86,109	82,078	74,736
30	2070 Llanllwynni	352,636	17.67%	62,298	47,628	27,638	23,378	48,829
31	2075 Bab Morfa Nefyn	183,564	11.15%	20,467	21,036	33,557	29,751	42,861
*	32 2078 Baladeulyn	182,972	0.11%	196	713	1,746	10,489	3,331
*	33 2081 Nebo	171,862	8.24%	14,167	21,829	9,990	17,550	18,421
34	2085 Peniarwaen	217,501	11.61%	25,242	20,369	22,490	13,706	15,093
35	2089 Bro Lleu	546,262	6.45%	35,207	42,569	39,248	52,201	55,059
*	36 2093 Pentreuchaf	316,037	1.19%	3,773	16,529	23,419	27,945	45,694
*	37 2097 Rhiwlas	196,032	0.46%	902	-3,813	-9,576	6,248	14,001
38	2098 Rhosgadfan	195,902	2.34%	4,589	-564	1,524	11,416	14,760
39	2099 Rhostryfan	240,615	-1.61%	-3,863	-5,758	-6,564	11,000	2,679
40	2103 Sarn Bach	216,265	10.51%	22,738	36,917	16,573	11,658	8,273
41	2104 Eifion Wyn	764,904	5.51%	42,122	34,524	26,173	42,057	33,500
42	2108 Talysarn	298,210	7.50%	22,378	27,321	25,634	21,404	25,666
43	2110 Y Gorlan	367,050	7.66%	28,134	7,335	6,645	19,229	3,995
*	44 2111 Yr Eifl	183,182	2.51%	4,600	1,365	4,266	641	3,689
45	2112 Tudweiliog	195,852	5.18%	10,138	953	12,236	19,644	5,775
46	2113 Waunfawr	425,265	5.00%	21,252	12,482	12,377	10,603	10,449
47	2116 Glancegin	736,763	6.16%	45,417	43,312	47,977	30,734	27,244
48	2118 Bab Coed Mawr	233,107	15.85%	36,957	37,181	26,032	32,751	33,445
49	2119 Yr Hendre	1,361,778	-1.58%	-21,521	-9,843	31,011	24,602	-13,317
50	2122 Bontnewydd	579,004	6.20%	35,923	46,497	37,435	55,190	62,142
51	2123 Y Garnedd	954,226	6.17%	58,909	34,868	16,594	42,020	44,869
52	2125 Cymerau	1,111,744	9.81%	109,069	55,798	28,711	3,445	-4,417
53	2126 Abercaseg	375,395	21.12%	79,295	77,907	76,920	76,849	39,706

Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014 /
 Schools Balances 31 March 2014

Eitem 7 - atodiad 1

patrwm balansau dros 5 mlynedd /
 pattern of balances over 5 years

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol / School Name	Dyraniad Terfynol / Final Allocation 2013/14	Balansau 31/03/2014 fel % o'r Dyraniad / Balances 31/03/2014 as a % of Allocation	Balansau / Balances 31/03/2014	Balansau / Balances 31/03/2013	Balansau / Balances 31/03/2012	Balansau / Balances 31/03/2011	Balansau / Balances 31/03/2010		
54	2127	Y Felinheli	498,871	2.86%	14,287	26,881	14,406	15,748	10,345	
55	2180	Bala	371,507	15.71%	58,347	32,664	14,371	48,238	31,904	
56	2181	Traeth	641,160	3.60%	23,105	25,053	3,064	19,329	22,804	
*	57	2182	Clogau	189,710	-1.18%	-2,231	-2,040	4,127	16,805	27,735
58	2183	Brithdir	170,666	9.99%	17,058	17,468	14,815	15,434	16,731	
59	2185	Corris	207,234	17.24%	35,734	44,053	38,702	26,819	12,724	
*	60	2187	Dinas Mawddwy	192,778	19.17%	36,963	13,476	14,199	4,183	14,941
61	2189	Dyffryn Ardudwy	208,828	11.00%	22,973	8,616	6,222	13,097	13,837	
62	2190	Bro Cynfal	226,196	9.57%	21,652	25,006	5,306	144	420	
*	63	2191	Ganllwyd	174,786	3.52%	6,145	5,312	4,845	2,529	827
*	64	2192	Edmwnd Prys	181,442	6.61%	12,002	12,379	6,235	729	3,824
65	2194	Llanbedr	235,575	5.53%	13,038	3,248	8,147	18,101	20,602	
66	2197	Llanelltyd	186,321	6.31%	11,764	7,011	5,186	767	-3,440	
*	67	2198	Y Garreg	150,102	13.99%	20,996	19,292	18,074	15,189	10,506
68	2199	O.M.Edwards	283,738	2.46%	6,978	8,164	12,920	9,541	14,873	
69	2205	Manod	336,962	11.75%	39,594	50,064	18,696	7,895	19,138	
*	70	2207	Pennal	179,583	11.85%	21,276	14,331	14,959	9,786	4,805
71	2208	Cefn Coch	605,164	6.24%	37,786	41,887	22,445	27,531	39,591	
*	72	2210	Talsarnau	186,454	3.60%	6,719	6,090	-1,873	2,406	4,174
73	2211	Tanygrisiau	280,425	0.64%	1,785	752	9,910	-6,325	-21,114	
74	2212	Penybrynn	768,905	9.59%	73,771	103,414	126,858	102,447	82,379	
75	2213	Bro Hedd Wyn	286,837	7.11%	20,383	20,104	23,577	22,565	19,485	
*	76	2214	Frongoch	165,404	20.31%	33,598	13,288	16,375	21,500	2,506
*	77	2215	Ieuan Gwynedd	185,144	15.59%	28,863	9,275	6,157	3,473	2,878
*	78	2216	Friog	169,167	4.07%	6,888	8,509	11,568	4,472	1,055
79	2219	Tan y Castell	280,581	10.37%	29,085	26,525	35,560	60,020	63,587	
80	2220	Ffridd y Llyn	236,898	15.71%	37,207	29,036	25,969	10,525	9,092	
81	2221	Maenofferien	803,951	5.02%	40,369	31,759	19,217	32,054	6,687	
82	2227	Hirael	623,793	6.10%	38,071	43,481	50,304	29,095	27,117	
83	2228	Craig y Deryn	249,507	-0.91%	-2,269					
84	3004	Pont y Gôf	354,848	1.12%	3,981	16,406	24,406	34,540	16,259	
85	3005	Maesincla	1,153,390	8.21%	94,715	72,464	79,535	66,974	40,276	
86	3009	Faenol	698,027	4.90%	34,180	49,351	64,443	62,306	42,395	
*	87	3010	Foelgron	164,566	6.74%	11,085	16,647	19,872	27,274	26,464
88	3013	Llandygai	491,750	11.80%	58,045	67,094	54,162	35,835	28,081	
89	3018	Llandwrog	256,593	6.19%	15,895	20,194	4,988	4,817	13,025	
*	90	3023	Llanystumdwy	163,346	5.47%	8,934	18,231	21,803	12,226	2,455
91	3029	Tregarth	475,169	23.63%	112,291	102,669	106,351	86,301	60,265	
92	3030	Cae Top	863,172	8.89%	76,776	15,834	20,769	5,018	919	
*	93	3037	Llanfachraeth	126,949	21.39%	27,157	41,712	30,445	19,064	17,409
94	3041	Dolgellau	563,411	3.69%	20,766	23,504	21,745	20,566	10,264	
95	3300	Santes Helen	304,336	13.44%	40,893	18,930	-4,600	-4,927	-673	
96	3301	Our Lady	396,457	5.17%	20,497	34,511	11,314	32,735	41,839	
97	3305	Beuno Sant	241,611	16.57%	40,033	17,277	9,521	-6,895	-7,062	
CYNRADD / PRIMARY		35,359,753	7.26%	2,567,330	2,283,944	2,224,670	2,280,776	2,070,618		

* 22 o ysgolion yn derbyn gwarchodaeth lleiafswm staffio yn 2013/14
 22 schools' in receipt of minimum staffing levels in 2013/14

Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014 /
 Schools Balances 31 March 2014

Eitem 7 - atodiad 1

patrwm balansau dros 5 mlynedd /
 pattern of balances over 5 years

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol / School Name	Dyraniad Terfynol / Final Allocation 2013/14	Balansau 31/03/2014 fel % o'r Dyraniad / Balances 31/03/2014 as a % of Allocation	Balansau / Balances 31/03/2014	Balansau / Balances 31/03/2013	Balansau / Balances 31/03/2012	Balansau / Balances 31/03/2011	Balansau / Balances 31/03/2010	
1	4002	Dyffryn Ogwen	1,888,796	7.64%	144,316	107,424	138,737	194,899	141,758
2	4003	Botwnnog	2,055,630	3.30%	67,770	127,980	175,823	141,957	131,101
3	4004	Bryncrefail	3,389,091	2.69%	91,127	98,221	119,105	151,459	109,873
4	4007	Dyffryn Nantlle	2,424,802	2.43%	59,017	94,707	76,733	29,909	30,300
5	4009	Eifionydd	1,940,004	7.73%	149,907	176,868	288,171	288,435	246,002
6	4030	Y Gader	1,965,955	-3.93%	-77,320	-15,644	-1,558	-4,844	-22,881
7	4031	Y Moelwyn	1,817,950	9.18%	166,831	172,715	373,132	282,851	185,814
8	4032	Tywyn	1,497,745	0.03%	404	96,856	115,799	163,959	78,137
9	4033	Y Berwyn	1,828,857	-4.93%	-90,156	-181,017	-229,442	-243,889	-96,083
10	4034	Ardudwy	1,621,452	9.52%	154,428	165,986	212,791	240,798	267,313
11	4036	Friars	5,363,884	1.77%	95,190	59,547	-5,140	9,255	-33,414
12	4037	Tryfan	2,351,374	5.12%	120,437	177,021	226,223	235,101	221,456
13	4039	Syr Hugh Owen	4,021,205	1.52%	61,119	142,344	312,709	225,975	65,118
14	4040	Glan Y Môr	2,417,208	8.15%	196,899	250,358	256,333	311,709	302,705
UWCHRADD / SECONDARY		34,583,955	3.30%	1,139,969	1,473,367	2,059,415	2,027,571	1,627,199	
1	3502	Pendalar	1,406,299	1.54%	21,637	-5,132	-1,171	-21,438	-20,445
2	3503	Hafod Lon	764,122	6.27%	47,910	1,217	1,094	3,514	21,132
ARBENNIG / SPECIAL		2,170,420	3.20%	69,547	-3,915	-77	-17,924	687	
Cyfanswm / Total		72,114,128	5.24%	3,776,847	3,753,396	4,284,008	4,290,424	3,698,505	

bydd y cyfansymiau yn wahanol yn sgil cau ysgolion

Crynodeb Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014

Eitem 7 - - atodiad 2

		cynradd	uwchradd	arbennig	holl ysgolion
1.0	nifer ysgolion	97	14	2	113
2.0	nifer ysgolion gyda diffyg	5	2	0	7
2.1	lleiafswm diffyg	-£2,231	-£77,320	£0	-£2,231
2.2	uchafswm diffyg	-£21,521	-£90,156	£0	-£90,156
3.0	nifer ysgolion gyda balansau	92	12	2	106
3.1	lleiafswm balansau	£196	£404	£21,637	£196
3.2	uchafswm balansau	£112,291	£196,899	£47,910	£196,899
4.0	nifer ysgolion gyda cynnydd yn balansau	50	3	2	55
4.1	lleiafswm cynnydd	£113	£35,643	£26,768	£113
4.2	uchafswm cynnydd	£60,942	£90,861	£46,694	£90,861
5.0	nifer ysgolion gyda lleihad yn balansau	47	11	0	58
5.1	lleiafswm lleihad	-£191	-£5,885	£0	-£191
5.2	uchafswm lleihad	-£29,644	-£96,451	£0	-£96,451
6.0	nifer ysgolion gyda balansau >5%	70	6	1	77
6.1	gwerth y balansau sydd dros 5%	£1,140,837	£330,977	£9,704	£1,481,518
7.0	nifer ysgolion gyda balansau >trothwy £50mil cynradd a £100mil uwchradd ac arbennig	12	6	0	18
7.1	gwerth y balansau sydd dros y trothwy	£296,676	£332,817	£0	£629,493

Balansau Ysgolion 2013/14

mae ffigwr minwys yn adnabod ysgol sydd wedi
ychwanegu at balansau 31/03/2013
a minus figure indicates that the school has increased
its balance during the year

7 atodiad 3

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol School Name	Balansau Balances 31/03/2013	defnydd balansau i osod cyllideb use of balances to set the budget for 2013/14	balansau wedi gosod cyllideb balances after setting the budget 2013/2014	adolygiad balansau yn ystod y flwyddyn in-year revision of balances	GWIR falansau ACTUAL balances 31/03/2014
1	2000	Gwaun Gynfi	40,986	30,707	10,279	35,000
2	2004	Nefyn	40,787	26,704	14,083	51,000
3	2006	Llanrug	-7,324	-13,293	5,969	-6,000
4	2008	Abererch	13,384	3,868	9,516	14,000
5	2009	Abersoch	20,741	10,269	10,472	26,000
6	2010	Beddgelert	17,317	11,574	5,743	14,000
7	2011	Bethel	-14,380	0	-14,380	8,000
8	2013	Bodfeyrig	31,914	8,399	23,515	25,000
9	2015	Borthygester	5,378	-3,898	9,276	13,000
10	2016	Bronyfoel	32,050	16,010	16,040	30,000
11	2017	Brynaerau	10,825	-2,859	13,684	20,000
12	2024	Carmel	19,832	14,876	4,956	23,000
13	2026	Y Gelli	39,515	20,773	18,742	53,000
14	2028	Penybrynn	31,023	21,675	9,348	22,000
15	2033	Trefetheryr	45,096	28,992	16,104	38,000
16	2035	Cwm Y Glo	25,914	2,412	23,502	36,000
17	2036	Chwilog	-1,188	-1,966	778	9,000
18	2039	Crud Y Werin	11,277	0	11,277	38,000
19	2042	Dolbadarn	35,205	30,264	4,941	41,000
20	2046	Edern	5,053	0	5,053	19,000
21	2047	Felinwnda	10,451	7,022	3,429	13,000
22	2048	Bro Plennydd	5,393	-5,578	10,971	10,000
23	2049	Garnolbenmaen	9,952	2,575	7,377	16,000
24	2051	Glanadda	24,147	11,728	12,419	24,000
25	2057	Groeslon	37,036	23,582	13,454	52,000
26	2059	Llanaelhaearn	-2,306	-2,306	0	6,000
27	2060	Llanbedrog	6,955	-3,159	10,114	16,000
28	2066	Llangybi	13,977	0	13,977	22,000
29	2069	Llanllechid	47,858	17,797	30,061	67,000
30	2070	Llanllyfni	47,628	2,236	45,392	29,000
31	2075	Bab Morfa Nefyn	21,036	5,657	15,379	22,000
32	2078	Baladeulyn	713	313	400	4,000
33	2081	Nebo	21,829	9,226	12,603	21,000
34	2085	Penisarwaen	20,369	5,266	15,103	29,000
35	2089	Bro Lleu	42,569	18,522	24,047	35,000
36	2093	Pentreuchaf	16,529	9,172	7,357	9,000
37	2097	Rhiwlas	-3,813	0	-3,813	2,000
38	2098	Rhosgadfan	-564	-2,122	1,558	13,000
39	2099	Rhostryfan	-5,758	-5,758	0	4,000
40	2103	Sarn Bach	36,917	26,044	10,873	33,000
41	2104	Eifion Wyn	34,524	-7,057	41,581	39,000
42	2108	Talyssarn	27,321	15,562	11,759	28,000
43	2110	Y Gorlan	7,335	2,686	4,649	37,000
44	2111	Yr Eifl	1,365	0	1,365	3,000
45	2112	Tudweiliog	953	-4,480	5,433	13,000
46	2113	Waunfawr	12,482	1,399	11,083	19,000
47	2116	Glancegin	43,312	20,652	22,660	9,000
48	2118	Bab Coed Mawr	37,181	12,861	24,320	38,000
49	2119	Yr Hendre	-9,843	-9,843	0	-5,000
50	2122	Bontnewydd	46,497	21,938	24,559	44,000
51	2123	Y Garnedd	34,868	0	34,868	43,000
52	2125	Cymerau	55,798	16,471	39,327	83,000
53	2126	Abercaseg	77,907	40,003	37,904	66,000
54	2127	Y Felinheli	26,881	20,866	6,015	17,000
55	2180	Bala	32,664	7,248	25,416	63,000
56	2181	Traeth	25,053	0	25,053	26,000
57	2182	Clogau	-2,040	-2,040	0	7,000
58	2183	Britthdir	17,468	3,991	13,477	17,000
59	2185	Corris	44,053	3,678	40,375	46,000
60	2187	Dinas Mawddwy	13,476	3,566	9,910	36,000
61	2189	Dyffryn Ardudwy	8,616	238	8,378	18,000
62	2190	Bro Cynfal	25,006	1,904	23,102	24,000
63	2191	Ganllwyd	5,312	79	5,233	10,000
64	2192	Edmwnd Prys	12,379	7,195	5,184	12,000
65	2194	Llanbedr	3,248	-3,699	6,947	20,000
66	2197	Llanelltyd	7,011	0	7,011	18,000
67	2198	Y Garreg	19,292	14,362	4,930	26,000
68	2199	O.M.Edwards	8,164	0	8,164	7,000
69	2205	Manod	50,064	24,949	25,115	45,000
70	2207	Pennal	14,331	-63	14,394	24,000
71	2208	Cefn Coch	41,887	14,635	27,252	35,000
72	2210	Talsarnau	6,090	2,200	3,890	20,000
73	2211	Tanygrisiau	752	598	154	12,000
74	2212	Penybrynn	103,414	69,845	33,569	63,000

Balansau Ysgolion 2013/14

mae ffigwr minws yn adnabod ysgol sydd wedi
ychwanegu at balansau 31/03/2013
a minus figure indicates that the school has increased
its balance during the year

7 atodiad 3

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol School Name	Balansau Balances 31/03/2013	defnydd balansau i osod cyllideb use of balances to set the budget for 2013/14	balansau wedi gosod cyllideb balances after setting the budget 2013/2014	adolygiad balansau yn ystod y flwyddyn in-year revision of balances	GWIR falansau ACTUAL balances 31/03/2014
75	2213 Bro Hedd Wyn	20,104	8,431	11,673	27,000	20,383
76	2214 Frongoch	13,288	0	13,288	34,000	33,598
77	2215 Ieuan Gwynedd	9,275	-3,207	12,482	31,000	28,863
78	2216 Friog	8,509	5,553	2,956	13,000	6,888
79	2219 Tan y Castell	26,525	11,215	15,310	32,000	29,085
80	2220 Ffridd y Llyn	29,036	7,073	21,963	37,000	37,207
81	2221 Maenofferan	31,759	0	31,759	31,000	40,369
82	2227 Hirael	43,481	0	43,481	47,000	38,071
83	2228 Craig y Deryn	0	0	0	13,000	-2,269
84	3004 Pont y Gôf	16,406	15,143	1,263	18,000	3,981
85	3005 Maesincla	72,464	27,423	45,041	68,000	94,715
86	3009 Faenol	49,351	42,178	7,173	59,000	34,180
87	3010 Foelgron	16,647	6,389	10,258	8,000	11,085
88	3013 Llandygai	67,094	31,509	35,585	63,000	58,045
89	3018 Llandwrog	20,194	4,862	15,332	15,000	15,895
90	3023 Llanystumdwy	18,231	7,188	11,043	14,000	8,934
91	3029 Tregarth	102,669	44,763	57,906	98,000	112,291
92	3030 Cae Top	15,834	12,144	3,690	50,000	76,776
93	3037 Llanfachraeth	41,712	30,850	10,862	23,000	27,157
94	3041 Dolgellau	23,504	15,472	8,032	35,000	20,766
95	3300 Santes Helen	18,930	-4,548	23,478	46,000	40,893
96	3301 Our Lady	34,511	1,672	32,839	29,000	20,497
97	3305 Beuno Sant	17,277	5,943	11,334	18,000	40,033
CYNRADD / PRIMARY		2,283,945	874,521	1,409,424	2,708,000	2,567,330

cynnydd yn balansau /
increase in balances

283,386

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol School Name	Balansau Balances 31/03/2013	defnydd balansau i osod cyllideb use of balances to set the budget for 2013/14	balansau wedi gosod cyllideb balances after setting the budget 2013/2014	adolygiad balansau yn ystod y flwyddyn in-year revision of balances	GWIR falansau ACTUAL balances 31/03/2014
1	4002 Dyffryn Ogwen	107,424	75,687	31,737	131,000	144,316
2	4003 Botwnnog	127,980	116,840	11,140	5,000	67,770
3	4004 Brynrefail	98,221	41,087	57,134	72,000	91,127
4	4007 Dyffryn Nantlle	94,707	35,000	59,707	60,000	59,017
5	4009 Eifionydd	176,868	152,268	24,600	107,000	149,907
6	4030 Y Gader	-15,644	0	-15,644	-63,000	-77,320
7	4031 Y Moelwyn	172,715	63,889	108,826	130,000	166,831
8	4032 Tywyn	96,856	81,356	15,500	16,000	404
9	4033 Y Berwyn	-181,017	-13,900	-167,117	-167,000	-90,156
10	4034 Ardudwyr	165,986	46,024	119,962	150,000	154,428
11	4036 Friars	59,547	59,547	0	0	95,190
12	4037 Tryfan	177,021	55,041	121,980	145,000	120,437
13	4039 Syr Hugh Owen	142,344	112,591	29,753	35,000	61,119
14	4040 Glan Y Môr	250,358	157,746	92,612	180,000	196,899
UWCHRADD / SECONDARY		1,473,367	983,176	490,191	801,000	1,139,969

lleihad yn balansau /
decrease in balances

-333,398

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol School Name	Balansau Balances 31/03/2013	defnydd balansau i osod cyllideb use of balances to set the budget for 2013/14	balansau wedi gosod cyllideb balances after setting the budget 2013/2014	adolygiad balansau yn ystod y flwyddyn in-year revision of balances	GWIR falansau ACTUAL balances 31/03/2014
1	3502 Pendalar	-5,132	0	-5,132	5,000	21,637
2	3503 Hafod Lon	1,217	-12,247	13,464	25,000	47,910
ARBENNIG / SPECIAL		-3,915	-12,247	8,332	30,000	69,547

cynnydd yn balansau /
increase in balances

73,462

Cyfanswm / Total	3,753,397	1,845,450	1,907,947	3,539,000	3,776,847
-------------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------

CYFARFOD	FFORWM CYLLIDEB YSGOLION
DYDDIAD	18 Mehefin 2014
TEITL	Adolygiad o'r Cynllun Cyfarwyddo Balansau Ysgolion
PWRPAS	Canlyniad yr Ymgynghori gydag Ysgolion
ARGYMHELLIAD	Derbyn bod gwrthwynebiad gan rai ysgolion yn golygu na ellir gweithredu'r cynllun diwygiedig
AWDUR	Dewi R Jones, Pennaeth Addysg
AELOD CABINET DROS ADDYSG	Y Cynghorydd Gareth Thomas

1. Cefndir

- 1.1 Rhyddhawyd llythyr ymgynghori (atodiad 1) ar gyfer derbyn barn ysgolion ar adolygu'r cynllun cyfarwyddo balansau ysgolion presennol yn unol â phenderfyniad unfrydol y Fforwm Cyllideb Ysgolion yn eu cyfarfod 19 Tachwedd 2013, sef
- Pennaeth Addysg i ystyried gweithredu'r hawl i gyfarwyddo ysgolion sut i wario elfen o'u balansau mewn sefyllfaoedd ble mae balansau dros 5% neu £50,000 (Cynradd) / £100,000 (Uwchradd ac Arbennig) pa un bynnag yw'r lleiaf.**

2. Crynodeb Ymateb Ysgolion

- 2.1 26 Ysgol Gynradd yn cefnogi, 7 yn gwrthwynebu a 64 heb ymateb.
- 2.2 7 Ysgol Uwchradd yn cefnogi, 2 yn gwrthwynebu a 5 heb ymateb.
- 2.3 2 Ysgol Arbennig heb ymateb
- 2.3 Crynodeb o'r sylwadau dderbyniwyd yn cefnogi'r cynllun :
- Syniad da (1)
 - Anfoesol cadw gormod o falansau wrth gefn (4)
 - Mae'r arian ar gyfer disgylion sydd yn yr ysgol ar y pryd (2)
 - Angen cynlluniau pendant ar gyfer balansau (2)
- 2.4 Crynodeb o'r sylwadau dderbyniwyd yn gwrthwynebu'r cynllun :
- 5% yn rhy isel, 10% yn fwy realistig (1)
 - Nid yw un flwyddyn gyllidol yn ddigonol i ddangos proffil gwariant ysgol (1)
 - 8% yn sicrhau hyblygrwydd (1)

3. Casgliad

- 3.1 Cynllun diwygiedig gwirfoddol oedd dan sylw ac fel y nodwyd yn y llythyr ymgynghori “...Os am sefydlu'r cynllun diwygiedig uchod bydd angen i bob ysgol ei gymeradwyo....” oherwydd gall y cynllun ar adegau arwain at weithredu tu hwnt i drothwy oddi fewn i ddeddfwriaeth Addysg berthnasol.
- 3.2 Gan nad yw pob ysgol wedi cymeradwyo'r cynllun (sef y 9 sy'n gwrthwynebu a'r 71 sydd heb ymateb) ni ellir ei weithredu.

Pennaeth Addysg Head of Education

Dewi R. Jones

Eitem 8 – atodiad 1

Gofynnwch am/Ask for: **Dewi R Jones**
 (01286) 679467 Ein Cyf / Our Ref: **DRJ/AAS**
 (01286) 677347 Eich Cyf / Your Ref:
 dewirjones@gwynedd.gov.uk

17 Chwefror 2014

At binaethiaid a chadeiryddion cyrff llywodraethu ysgolion Gwynedd

Annwyl Bennaeth a Chadeirydd Y Llywodraethwyr

Adolygiad Cynllun Cyfarwyddo Balansau Ysgolion

Byddwch eisoes yn ymwybodol o'r hawl a ddirprwyir i mi i gyfarwyddo Cyrff Llywodraethu sut i wario elfen o'u balansau. Byddai peidio â gweithredu yn unol â'r cyfarwyddyd yn golygu talu arian yn ôl i'r Gwasanaeth Addysg yn ganolog.

Mae'r cynllun presennol yn fy ngalluogi i ystyried gweithredu'r hawl i gyfarwyddo mewn sefyllfaoedd ble mae balansau cynradd dros £50,000 a hefyd dros 8%, ac yn y sector uwchradd ac arbennig pan fo balansau dros £100,000 a hefyd dros 8%. Nodaf fod y ddeddfwriaeth ar y mater yn cyfeirio at y trothwy ariannol penodol o £50,000/£100,000 yn unig h.y. nid oes unrhyw gyfeiriad at **ganran** trothwy felly mae ein cynllun presennol yn llawer mwy llac na'r ddeddfwriaeth.

Mae lefel uchel o falansau ysgolion ar lefel Genedlaethol ac yng Ngwynedd yn parhau i dderbyn sylw ar sawl lefel gan gynnwys y Gweinidog Addysg, rhieni/cyhoedd, aelodau etholedig Cyngor Gwynedd ayb.

Yn ystod cyfarfod 19 Tachwedd 2013 penderfynodd y Fforwm yn unfrydol i ymgynghori ar adolygu'r cynllun presennol fel y ganlyn :

- Pennaeth Addysg i ystyried gweithredu'r hawl i gyfarwyddo ysgolion sut i wario elfen o'u balansau mewn sefyllfaoedd ble mae balansau dros 5% neu £50,000 (Cynradd) / £100,000 (Uwchradd ac Arbennig) pa un bynnag yw'r lleiaf.**

Os am sefydlu'r cynllun diwygiedig uchod bydd angen i bob ysgol ei gymeradwyo gan ddychwelyd **Atodiad A** atom erbyn diwedd y dydd, 23 Mai 2014, os gwelwch yn dda.

Nodaf fod yr Aelod Cabinet dros Addysg a minnau yn cefnogi'r cynllun diwygiedig.

Byddaf yn cyflwyno sylwadau llawn i'r Fforwm Cyllideb Ysgolion yn eu cyfarfod ym mis Mehefin 2014.

Er gwybodaeth dyma gysylltiad i adroddiadau'r Fforwm Cyllideb Ysgolion ar y wê
http://www.gwynedd.gov.uk/gwy_doc.asp?cat=8068&doc=29857&Language=2&p=1&c=1

Yn gywir

Dewi R Jones

Dewi R Jones
Pennaeth Addysg

Copi: Hefin Owen, Rheolwr Cyllid - Grŵp Datblygu
Tîm Rheoli'r Adran Addysg

CYFARFOD	FFORWM CYLLIDEB YSGOLION
DYDDIAD	18 Mehefin 2014
TEITL	Cynllun Ymdrin â Balansau Ysgolion
PWRPAS	Ystyried Cynllun Diwygiedig
ARGYMHELLIAD	Cymeradwyo cynllun diwygiedig
AWDUR	Dewi R Jones, Pennaeth Addysg
AELOD CABINET DROS ADDYSG	Y Cynghorydd Gareth Thomas

1. Cefndir

- 1.1 Gofynnir i'r Fforwm Cyllideb Ysgolion ystyried diwygio'r cynllun cyfarwyddo balansau a'r drefn weithredu bresennol.
- 1.2 Yn fras, mae'r cynllun presennol yn cynnwys trothwy o 8% neu £50,000 (cynradd) neu £100,000 (uwchradd ac arbennig), pa un bynnag yw'r mwyaf, cyn y gall yr Awdurdod gyfarwyddo corff llywodraethu ar sut i wario elfen o'u balansau gyda'r drefn weithredu bresennol yn cyfrif gwarged balansau ar ôl sefydlu cyllideb.
- 1.3 Er mwyn cynorthwyo'r drafodaeth dyfynnir rhan briodol o ddeddfwriaeth Rheoliadau Cyllido Ysgolion (Cymru) 2010, Atodlen 4 Rheoliad 26
- *Datganiad o ran y defnydd y mae corff llywodraethu yn bwriadu ei wneud o warged yn y fantolen ysgol sy'n fwy na 5% o gyfran yr ysgol o'r gyllideb neu £10,000, pa swm bynnag yw'r mwyaf.*
 - *Darpariaeth y caiff Awdurdod wneud y canlynol oddi tan-i-*
 - (a) *cyfarwyddo'r corff llywodraethu sut i wario gwarged yn y fantolen ysgol ar gyfer cyfnod cyllido,- (i) os yw'r gwarged, yn achos ysgol gynradd, yn £50,000 neu'n fwy, a (ii) os yw'r gwarged, yn achos ysgol uwchradd neu ysgol arbennig, yn £100,000 neu'n fwy;*
 - (b) *ei gwneud yn ofynnol i'r corff llywodraethu, os nad yw'r corff llywodraethu'n cydymffurfio â chyfarwyddyd o'r fath, dalu'r gwarged cyfan neu ran ohono i'r Awdurdod i'w ddefnyddio fel rhan o'i gyllideb ysgolion am y cyfnod cyllido o dan sylw*

2. Cynllun Diwygiedig ar gyfer Ymdrin â Balansau Ysgolion

2.1 Awgrymir y cynllun a'r drefn weithredu ddiwygiedig isod :

- **Balansau dros 5% :** Yn unol â Chynllun Ariannu Ysgolion (cymal 4.2) mae gofyn statudol i ysgolion sydd â balansau dros 5% o'u dyraniad adrodd i'r Awdurdod ar y defnydd mae'r ysgol yn bwriadu ei wneud o'r balansau (disgwylir bod y Corff Llywodraethol wedi cytuno ar ymateb yr ysgol i'r holiadur). Gwneir hyn trwy ryddhau holiadur pwrpasol (atodiad 1).

Amserlen – holiadur i'w ddychwelyd erbyn 4 Gorffennaf 2014

- **Balansau dros drothwy £50,000/£100,000 :** Adnabod balansau Ysgolion ar y 1 Ebrill, gan ychwanegu cyfrifiad o'r balansau sydd dros y trothwy priodol (atodiad 2). Gofynnir i'r ysgolion perthnasol adrodd i'r Awdurdod ar y defnydd mae'r ysgol yn bwriadu ei wneud o'u balansau (disgwylir bod y Corff Llywodraethol wedi cytuno ar ymateb yr ysgol i'r holiadur). Gwneir hyn trwy ryddhau holiadur pwrpasol (atodiad 1).

Amserlen – holiadur i'w ddychwelyd erbyn 4 Gorffennaf 2014

- **Cyfarwyddo Corff Llywodraethu**

Yn dilyn adolygiad o ymateb ysgolion perthnasol i'r ddua gais uchod, os yn briodol, byddaf yn cyfarwyddo'r Corff Llywodraethu sydd â balansau uwchben y trothwy £50,000/£100,000 sut i wario elfen o'u balansau a gofyn am gadarnhad y byddant yn gweithredu yn unol â'r cyfarwyddyd. Byddaf hefyd, yn cysylltu gydag ysgolion sydd â balansau dros 5%, ond o dan y trothwy, os ydi'r holiadur ar ddefnydd o falansau yn aneglur ac/neu fod y rhesymau a gynigir yn annerbyniol neu'n amwys.

Amserlen – Medi 2014

- **Talu gwarged i'r Awdurdod**

Adolygu os yw ysgol wedi gweithredu yn unol â'r cyfarwyddyd, ac os nad ydynt, hysbysu ysgol o'r swm ariannol a drosglwyddir yn syth o gyllideb yr ysgol i'r gyllideb ysgolion.

Amserlen – Tachwedd 2014

3. Casgliad

3.1 Gofynnir i'r Fforwm Cyllideb Ysgolion ystyried a chymeradwyo'r cynllun a'r drefn weithredu uchod.

HOLIADUR BALANSAU YSGOLION

Eitem 9 - Atodiad 1

I'w gwblhau gan y Pennaeth / Llywodraethwyr a'i ddychwelyd
i Uned Gyllid Datblygu, Cyngor Gwynedd, Caernarfon, LL55 1SH

holl ysgolion
9999

CYFANSWM BALANSAU 31 Mawrth 2014

£3,776,847

balansau fel
canran o'r
dyraniad

5.24%

Yn unol â phenderfyniadau y Corff Llywodraethol, penderfynwyd defnyddio balansau yr ysgol fel a ganlyn -		
	£	manylion
1 Balansio Cyllideb 2014/15		yn unol â chyllideb derfynol yr ysgol
Cynlluniau ychwanegol yn 2014/15 sydd heb eu cynnwys yn y gyllideb -		
2		
3		
4		
5		
6 Arian heb ei glustnodi i bwrpas penodol yn 2014/15	£3,776,847	balansau 31/03/2014 llai 1-5 uchod (fformiwla)
7 Arbedion yn ystod y flwyddyn sydd heb eu defnyddio i osod y gyllideb		
8 Grantiau heb eu defnyddio i osod y gyllideb		
9 Incwm Arall heb ei ddefnyddio i osod y gyllideb		
10 Cyfanswm adnoddau HEB eu clustnodi ar ddiwedd 2014/15	£3,776,847	amcan balansau 31/03/2015 (fformiwla)
Darpariaethau tu hwnt i 2014/15 -		
11 e.e. Lleihad Nifer Disgyblion		
12		
13		
14 Cyfanswm adnoddau HEB eu clustnodi	£3,776,847	Ilinellau 10 llai 11-13 (fformiwla)
arwyddwyd		
PENNAETH		dyddiad
CADEIRYDD Y LLYWODRAETHWYR		dyddiad

Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014 /
Schools Balances 31 March 2014

Eitem 9 - atodiad 2
Item 9 - appendix 2

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol / School Name	Dyraniad Terfynol / Final Allocation 2013/14	Balansau 31/03/14 fel % o'r Dyraniad / Balances 31/03/14 as a % of Allocation	Balansau / Balances 31/03/14	Cyfanswm Balansau dros 5% / Total Balances over 5% 31/03/14	Cyfanswm Balansau dros £50k neu £100k / Total Balances over £50k or £100k 31/03/14
		£		£	£	£
1	2000 Gwaun Gynfi	576,966	5.21%	30,062	1,214	
2	2004 Nefyn	443,874	9.63%	42,759	20,565	
3	2006 Llanrug	744,091	-1.91%	-14,200		
4	2008 Abercrh	219,206	5.79%	12,698	1,738	
*	5 2009 Abersoch	133,560	12.09%	16,145	9,467	
*	6 2010 Beddgelert	170,557	6.36%	10,842	2,315	
7	2011 Bethel	479,268	1.03%	4,926		
8	2013 Bodfeurig	232,422	14.62%	33,972	22,350	
*	9 2015 Borthyghest	207,840	2.64%	5,491		
*	10 2016 Bronyfoel	179,022	14.92%	26,714	17,762	
11	2017 Brynaerau	244,564	7.90%	19,322	7,094	
12	2024 Carmel	189,427	9.94%	18,829	9,358	
13	2026 Y Gelli	660,134	7.10%	46,863	13,856	
14	2028 Penybrynn	412,673	5.37%	22,171	1,537	
15	2033 Trefterthyr	357,233	10.79%	38,533	20,671	
16	2035 Cwm Y Glo	217,389	16.17%	35,143	24,274	
17	2036 Chwilog	214,328	3.46%	7,420		
18	2039 Crud Y Werin	232,935	9.97%	23,227	11,580	
19	2042 Dolbadarn	539,381	9.31%	50,217	23,248	217
20	2046 Edern	275,945	5.57%	15,369	1,571	
*	21 2047 Feilnwnda	162,071	6.14%	9,944	1,841	
22	2048 Bro Plennydd	269,250	0.70%	1,886		
23	2049 Garndolbenmaen	219,165	6.65%	14,578	3,619	
24	2051 Gланадда	229,160	9.57%	21,921	10,463	
25	2057 Groeslon	273,673	23.00%	62,945	49,261	12,945
*	26 2059 Llanaelhaearn	175,892	1.61%	2,825		
27	2060 Llanbedrog	244,212	2.55%	6,235		
28	2066 Llangybi	280,308	7.18%	20,135	6,120	
29	2069 Llanllechid	837,768	5.35%	44,784	2,895	
30	2070 Llanllyfni	352,636	17.67%	62,298	44,666	12,298
31	2075 Bab Morfa Nefyn	183,564	11.15%	20,467	11,289	
*	32 2078 Baladeulyn	182,972	0.11%	196		
*	33 2081 Nebo	171,862	8.24%	14,167	5,574	
34	2085 Penisarwaen	217,501	11.61%	25,242	14,367	
35	2089 Bro Lleu	546,262	6.45%	35,207	7,894	
*	36 2093 Pentreuchaf	316,037	1.19%	3,773		
37	2097 Rhiwlas	196,032	0.46%	902		
38	2098 Rhosgadfan	195,902	2.34%	4,589		
39	2099 Rhostryfan	240,615	-1.61%	-3,863		
40	2103 Sarn Bach	216,265	10.51%	22,738	11,925	
41	2104 Eifion Wyn	764,904	5.51%	42,122	3,877	
42	2108 Talyssarn	298,210	7.50%	22,378	7,467	
43	2110 Y Gorlan	367,050	7.66%	28,134	9,782	
*	44 2111 Yr Eifl	183,182	2.51%	4,600		
45	2112 Tudweiliog	195,852	5.18%	10,138	345	
46	2113 Waunfawr	425,265	5.00%	21,252		
47	2116 Glancegin	736,763	6.16%	45,417	8,579	
48	2118 Bab Coed Mawr	233,107	15.85%	36,957	25,302	
49	2119 Yr Hendre	1,361,778	-1.58%	-21,521		
50	2122 Bontnewydd	579,004	6.20%	35,923	6,973	
51	2123 Y Garnedd	954,226	6.17%	58,909	11,198	8,909
52	2125 Cymerau	1,111,744	9.81%	109,069	53,482	59,069
53	2126 Abercaseg	375,395	21.12%	79,295	60,525	29,295
54	2127 Y Felinheli	498,871	2.86%	14,287		
55	2180 Bala	371,507	15.71%	58,347	39,771	8,347
56	2181 Traeth	641,160	3.60%	23,105		
*	57 2182 Clogau	189,710	-1.18%	-2,231		
58	2183 Britthdir	170,666	9.99%	17,058	8,525	
59	2185 Corris	207,234	17.24%	35,734	25,372	
*	60 2187 Dinas Mawddwy	192,778	19.17%	36,963	27,324	
61	2189 Dyffryn Ardudwy	208,828	11.00%	22,973	12,532	
62	2190 Bro Cynfal	226,196	9.57%	21,652	10,343	
*	63 2191 Ganllwyd	174,786	3.52%	6,145		
*	64 2192 Edmwnd Prys	181,442	6.61%	12,002	2,930	
65	2194 Llanbedr	235,575	5.53%	13,038	1,259	
66	2197 Llanelltyd	186,321	6.31%	11,764	2,448	
*	67 2198 Y Garreg	150,102	13.99%	20,996	13,491	

Balansau Ysgolion 31 Mawrth 2014 /
Schools Balances 31 March 2014

Eitem 9 - atodiad 2
Item 9 - appendix 2

Rhif Ysgol School No	Enw Ysgol / School Name	Dyraniad Terfynol / Final Allocation 2013/14	Balansau 31/03/14 fel % o'r Dyraniad / Balances 31/03/14 as a % of Allocation	Balansau / Balances 31/03/14	Cyfanswm Balansau dros 5% / Total Balances over 5% 31/03/14	Cyfanswm Balansau dros £50k neu £100k / Total Balances over £50k or £100k 31/03/14
68	2199 O.M.Edwards	283,738	2.46%	6,978		
69	2205 Manod	336,962	11.75%	39,594	22,745	
*	70 2207 Pennal	179,583	11.85%	21,276	12,297	
*	71 2208 Cefn Coch	605,164	6.24%	37,786	7,528	
*	72 2210 Talsarnau	186,454	3.60%	6,719		
73	2211 Tanygrisiau	280,425	0.64%	1,785		
74	2212 Penybrynn	768,905	9.59%	73,771	35,325	23,771
75	2213 Bro Hedd Wyn	286,837	7.11%	20,383	6,041	
*	76 2214 Frongoch	165,404	20.31%	33,598	25,328	
*	77 2215 Ieuan Gwynedd	185,144	15.59%	28,863	19,606	
*	78 2216 Friog	169,167	4.07%	6,888		
79	2219 Tan y Castell	280,581	10.37%	29,085	15,055	
80	2220 Ffridd y Llyn	236,898	15.71%	37,207	25,362	
81	2221 Maenofferan	803,951	5.02%	40,369	172	
82	2227 Hirael	623,793	6.10%	38,071	6,881	
83	2228 Craig y Deryn	249,507	-0.91%	-2,269		
84	3004 Pont y Gôf	354,848	1.12%	3,981		
85	3005 Maesincla	1,153,390	8.21%	94,715	37,045	44,715
86	3009 Faenol	698,027	4.90%	34,180		
*	87 3010 Foelgron	164,566	6.74%	11,085	2,856	
88	3013 Llandygai	491,750	11.80%	58,045	33,457	8,045
89	3018 Llandwrog	256,593	6.19%	15,895	3,065	
*	90 3023 Llanystumdwyr	163,346	5.47%	8,934	767	
91	3029 Tregarth	475,169	23.63%	112,291	88,533	62,291
92	3030 Cae Top	863,172	8.89%	76,776	33,618	26,776
*	93 3037 Llanfachraeth	126,949	21.39%	27,157	20,809	
94	3041 Dolgellau	563,411	3.69%	20,766		
95	3300 Santes Helen	304,336	13.44%	40,893	25,676	
96	3301 Our Lady	396,457	5.17%	20,497	674	
97	3305 Beuno Sant	241,611	16.57%	40,033	27,953	
CYNRADD / PRIMARY		35,359,753	7.26%	2,567,330	1,140,837	296,676

* 22 o ysgolion yn derbyn gwarchodaeth lleiafswm staffio yn 2013/14

22 schools' in receipt of minimum staffing levels in 2013/14

1	4002	Dyffryn Ogwen	1,888,796	7.64%	144,316	49,876	44,316
2	4003	Botwnnog	2,055,630	3.30%	67,770		
3	4004	Bryncrafail	3,389,091	2.69%	91,127		
4	4007	Dyffryn Nantlle	2,424,802	2.43%	59,017		
5	4009	Eifionydd	1,940,004	7.73%	149,907	52,906	49,907
6	4030	Y Gader	1,965,955	-3.93%	-77,320		
7	4031	Y Moelwyn	1,817,950	9.18%	166,831	75,933	66,831
8	4032	Tywyn	1,497,745	0.03%	404		
9	4033	Y Berwyn	1,828,857	-4.93%	-90,156		
10	4034	Ardudwy	1,621,452	9.52%	154,428	73,355	54,428
11	4036	Friars	5,363,884	1.77%	95,190		
12	4037	Tryfan	2,351,374	5.12%	120,437	2,868	20,437
13	4039	Syr Hugh Owen	4,021,205	1.52%	61,119		
14	4040	Glan Y Môr	2,417,208	8.15%	196,899	76,039	96,899
UWCHRADD / SECONDARY		34,583,955	3.30%	1,139,969	330,977	332,817	

1	3502	Pendalar	1,406,299	1.54%	21,637		
2	3503	Hafod Lon	764,122	6.27%	47,910	9,704	
ARBENNIG / SPECIAL		2,170,420	3.20%	69,547	9,704	0	

Cyfanswm / Total 72,114,128 5.24% 3,776,847 1,481,519 629,493

Cynradd	Primary	70	12
Uwchradd	Secondary	6	6
Arbennig	Special	1	0
Cyfanswm	Total	77	18

CYFARFOD	FFORWM CYLLIDEB YSGOLION
DYDDIAD	18 Mehefin 2014
TEITL	Prif Ffynonellau Adnoddau Ariannol Ysgolion ar gyfer y flwyddyn gyllidol 2014/15
PWRPAS	Er gwybodaeth
ARGYMHELLIAD	Nodi'r cynnwys
AWDUR	Dewi R Jones, Pennaeth Addyssg
AELOD CABINET DROS ADDYSG	Y Cynghorydd Gareth Thomas

1 Cefndir

- 1.1 Rwyf o'r farn byddai'n ddefnyddiol cyflwyno gwybodaeth am brif ffynonellau adnoddau ariannol ysgolion ar gyfer 2014/15 (atodiad 1) lle mae'r Corff Llywodraethol yn rheoli defnydd o'r arian, gan dderbyn bod amodau ynghlwm i rai.
- 1.2 Gweler o'r wybodaeth bod Cyngor Gwynedd yn dyrannu £72,189,309 i ysgolion Gwynedd (yn cynnwys £410,859 ar sail unwaith ac am byth i'r ysgolion uwchradd).
- 1.3 Ychwanegir £9,400,100 trwy wahanol grantiau penodol ar gyfer blaenoriaethau Llywodraeth Cymru. Nodir bod amodau ynghlwm i ddefnydd o'r arian a chryn fiwrocratiaeth i'r ysgol ac i'r Awdurdod. Nid yw'r £9.4miliwn yn derfynol gan nad yw sail dosbarthu rhai grantiau yn wybyddus ar hyn o bryd.
- 1.4 Mae cyfanswm yr adnoddau ariannol sydd ar gael i Ysgolion yn 2014/15 yn werth £81,589,409 (ar sail heddiw).

2 Casgliad

- 2.1 Bydd ysgolion angen cadw golwg barcud ar bob ffynhonnell ariannol sydd ar gael iddynt ac yn barod i adolygu cynlluniau i'r dyfodol yn syth os/pan mae rhagrybudd o doriad yn cyrraedd, yn arbennig yn yr hinsawdd ariannol bresennol.

Prif Ffynonellau Cyllidol Ysgolion 2014/15 Schools Main Funding Sources

Eitem 10 - atodiad 1

ARIAN CYNGOR GWYNEDD COUNCIL FINANCE										GRANTIAU LLYWODRAETH CYMRU / WALES GOVERNMENT GRANTS										Cyfanswm prif adnoddau cylid 2014/15		
Dyriada fformiwlw	balansau 31/03/14	Datblygu Cwricwlwm Amgen	Codi Safonau CA3	Amdiffyn safonau ysgolion uwchradd (unwaith ac am byth)	Lleihau effaith lleihad dirybudd grant Öl-16 (unwaith ac am byth)	Cronfa Dosbarthiadau Mawr CA2	CYFANSWM ARIAN GWYNEDD	Grant Öl-16	Grant Rhwydwaith Öl-16	Grant Cyfnod Sylfaen	Grant Amddifadedd Disgyblion	Grant Amddifadedd Disgyblion - Plant Mewn Gofal	Grant Effeithiolwydd Ysgolion	Grant y Gymraeg Mewn Addysg	Grant Athrawon Newydd Gymhwys	Grant Profion Darllen a Rhifedd	Grant Band 4/5	CYFANSWM ARIAN LLYWODRAETH CYMRU				
Formula allocation	balances 31/03/14	Develop Alternative Curriculum	Raising Standards in KS3	Protect standards in secondary schools (one-off)	Reduce the effect of the reduction in the Post-16 Grant (one-off)	Large KS2 Class Size Fund	TOTAL GWYNEDD FINANCE	Post-16 Grant	Post-16 Network Grant	Foundation Phase Grant	Pupil Deprivation Grant - Looked After Children	Pupil Deprivation Grant	School Effectiveness Grant	Welsh in Eduction Grant	Newly Qualified Teachers Grant	Literacy and Numeracy Tests Grant	Band 4/5 Grant	TOTAL WALES GOVERNMENT FINANCE	Total main funding sources 2014/15			
£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£		
1 2000	Gwaun Gynfi	605,805	30,062				0	635,867			57,617	26,622		6,230			517		90,986	726,853		
2 2004	Nefyn	469,564	42,759				0	512,323			39,874	15,606		4,820			517		60,817	573,140		
3 2006	Llanrug	767,060	-14,200				0	752,860			91,310	11,016		7,262					686	110,274	863,134	
4 2008	Aberherch	232,876	12,698				0	245,574			23,625	2,754		1,815			517		28,711	274,286		
5 2009	Abersoch	131,072	16,145				0	147,217			16,249	918		546			517		18,229	165,446		
6 2010	Beddgelert	167,739	10,842				0	178,581			7,377	2,754		921			517		11,569	190,150		
7 2011	Bethel	489,479	4,926				11,667	506,072			57,617	5,508		4,312			517		67,955	574,027		
8 2013	Bodfeyrig	242,836	33,972				0	276,807			23,625	918		1,996			517		27,056	303,863		
9 2015	Borthygest	206,224	5,491				13,583	225,299			16,249	918		1,521			517		19,205	244,503		
10 2016	Bronyfoel	175,915	26,714				0	202,629			0	6,426		964			517		7,907	210,536		
11 2017	Brynaerau	227,830	19,322				0	247,152			25,120	9,180		1,861			517		36,678	283,830		
12 2024	Carmel	195,426	18,829				8,750	223,005			16,249	7,344		1,839			517		25,948	248,953		
13 2026	Y Gelli	658,235	46,863				0	705,098			80,944	17,442		6,344			517		105,247	810,345		
14 2028	Penybrynn	444,052	22,171				11,667	477,890			0	16,524		4,106			517		21,147	499,036		
15 2033	Trefetheryr	391,313	38,533				0	429,846			50,241	4,590		3,491			517		58,839	488,685		
16 2035	Cwm Y Glo	194,212	35,143				0	229,355			23,625	4,590		1,528			517		30,261	259,616		
17 2036	Chwilog	193,424	7,420				7,625	208,469			23,625	1,836		1,527			517		27,505	235,974		
18 2039	Crud Y Werin	241,960	23,227				16,667	281,854			25,120	4,590		2,016			517		32,242	314,096		
19 2042	Dolbadarn	560,600	50,217				0	610,817			60,308	8,262		4,593			517		73,680	684,497		
20 2046	Edern	269,255	15,369				0	284,623			25,120	3,672		2,169			517		31,478	316,101		
21 2047	Felinwnda	161,571	9,944				0	171,515			7,377	1,836		1,000			517		10,730	182,245		
22 2048	Bro Plennydd	263,687	1,886				0	265,573			23,625	2,754		1,972			517		28,868	294,441		
23 2049	Garnolbenmaen	206,668	14,578				8,750	229,996			16,249	11,016		1,475			517		29,257	259,252		
24 2051	Glanadda	233,818	21,921				0	255,739			0	12,852		2,068			517		15,437	271,176		
25 2057	Groeslon	271,159	62,945				0	334,104			25,120	5,508		2,196			517		33,341	367,444		
26 2059	Llanaelhaearn	174,940	2,825				0	177,765			16,249	3,672		1,387			517		21,824	199,589		
27 2060	Llanbedrog	247,310	6,235				5,000	258,545			25,120	5,508		2,443			517		33,588	292,133		
28 2066	Llangybi	274,514	20,135				0	294,649			25,120	10,098		2,489			517		38,224	332,874		
29 2069	Llanllechid	822,006	44,784				0	866,790			101,879	22,032		7,349			517		131,777	998,567		
30 2070	Llanllyfni	353,652	62,298				0	415,950			32,497	11,934		3,370			517		48,318	464,269		
31 2075	Bab Morfa Nefyn	180,554	20,467				0	201,022			23,625	918		1,564			517		26,624	227,645		
32 2078	Baladeulyn	181,887	196				0	182,083			7,377	2,754		945			517		11,592	193,676		
33 2081	Nebo	166,328	14,167				0	180,495			3,697	1,836		972			517		7,022	187,516		
34 2085	Penisarwaen																					

Prif Ffynonellau Cyllidol Ysgolion 2014/15 Schools Main Funding Sources

Eitem 10 - atodiad 1

ARIAN CYNGOR GWYNEDD COUNCIL FINANCE										GRANTIAU LLYWODRAETH CYMRU / WALES GOVERNMENT GRANTS										Cyfanswm prif adnoddau cylid 2014/15
Dyriada fformiwlw	balansau 31/03/14	Dablygu Cwricwlwm Amgen	Codi Safonau CA3	Amdiffyn safonau ysgolion uwchradd (unwaith ac am byth)	Lleihau effaith lleihad dirybudd grant Öl-16 (unwaith ac am byth)	Cronfa Dosbarthiadau Mawr CA2	CYFANSWM ARIAN GWYNEDD	Grant Öl-16	Grant Rhwydwaith Öl-16	Grant Cyfnod Sylfaen	Grant Amddifadedd Disgyblion	Grant Amddifadedd Disgyblion - Plant Mewn Gofal	Grant Effeithiolwydd Ysgolion	Grant y Gymraeg Mewn Addysg	Grant Athrawon Newydd Gymhwysy	Grant Profion Darllen a Rhifedd	Grant Band 4/5	CYFANSWM ARIAN LLYWODRAETH CYMRU		
Formula allocation	balances 31/03/14	Develop Alternative Curriculum	Raising Standards in KS3	Protect standards in secondary schools (one-off)	Reduce the effect of the reduction in the Post-16 Grant (one-off)	Large KS2 Class Size Fund	TOTAL GWYNEDD FINANCE	Post-16 Grant	Post-16 Network Grant	Foundation Phase Grant	Pupil Deprivation Grant - Looked After Children	Pupil Deprivation Grant	School Effectiveness Grant	Welsh in Education Grant	Newly Qualified Teachers Grant	Literacy and Numeracy Tests Grant	Band 4/5 Grant	TOTAL WALES GOVERNMENT FINANCE		
£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	Total main funding sources 2014/15
62	2190	Bro Cynfal	241,235	21,652			0	262,887		16,249	3,672		1,833			517			22,270	285,158
63	2191	Ganllwyd	173,623	6,145			0	179,768		0	0		721			517			1,238	181,006
64	2192	Edmwnd Prys	177,447	12,002			0	189,450		8,872	0		946			517			10,335	199,784
65	2194	Llanbedr	239,904	13,038			8,333	261,275		16,249	8,262		1,785			517			26,812	288,088
66	2197	Llanelli Tyd	181,573	11,764			0	193,337		16,249	0		1,186			517			17,951	211,288
67	2198	Y Garreg	149,388	20,996			0	170,384		7,377	918		685			517			9,497	179,881
68	2199	O.M.Edwards	328,720	6,978			0	335,698		16,249	4,590		2,664			517			24,019	359,717
69	2205	Manod	342,445	39,594			0	382,039		25,120	19,278		4,017			517			48,932	430,971
70	2207	Pennal	182,742	21,276			0	204,019		8,872	918		877			517			11,184	215,203
71	2208	Cefn Coch	601,126	37,786			0	638,912		67,685	12,852		5,819			517			86,872	725,784
72	2210	Talsarnau	184,451	6,719			0	191,170		16,249	918		1,012			517			18,695	209,865
73	2211	Tanygrisiau	309,967	1,785			0	311,752		17,743	11,934		2,820			517			33,014	344,766
74	2212	Penybrynn	761,763	73,771			23,333	858,867		72,371	24,786		7,631			517			105,305	964,172
75	2213	Bro Hedd Wyn	298,039	20,383			0	318,422		33,992	3,672		2,784			517			40,964	359,387
76	2214	Frongoch	175,057	33,598			0	208,655		17,743	0		1,236			517			19,496	228,150
77	2215	Ieuan Gwynedd	183,081	28,863			0	211,944		0	0		690			517			1,207	213,151
78	2216	Friog	168,317	6,888			0	175,205		7,377	6,426		1,200			517			15,520	190,724
79	2219	Tan y Castell	271,693	29,085			0	300,778		17,743	11,934		2,721			517			32,915	333,693
80	2220	Ffridd y Llyn	236,385	37,207			0	273,592		23,625	2,754		1,861			517			28,757	302,349
81	2221	Maenofferen	810,314	40,369			0	850,684		89,816	36,720		7,787			517			134,839	985,523
82	2227	Hirael	565,044	38,071			0	603,115		67,685	33,966		6,722			517			108,890	712,005
83	2228	Craig y Deryn	399,571	-2,269			0	397,301		22,130	8,262		3,242			517			34,151	431,452
84	3004	Pont y Gôf	388,242	3,981			0	392,223		41,369	7,344		3,579			517			52,809	445,031
85	3005	Maesincla	1,120,150	94,715			0	1,214,865		143,248	86,292		12,766			686			242,991	1,457,856
86	3009	Faenol	709,815	34,180			0	743,994		91,310	5,508		6,970			686			104,474	848,468
87	3010	Foelgron	160,891	11,085			0	171,975		7,377	6,426		1,108			517			15,427	187,402
88	3013	Llandygai	504,027	58,045			0	562,072		72,371	14,688		5,436			517			93,011	655,083
89	3018	Llandwrog	270,070	15,895			8,333	294,299		17,743	1,836		2,102			517			22,198	316,496
90	3023	Llanystumdwy	165,276	8,934			0	174,210		8,872	2,754		1,276			517			13,418	187,628
91	3029	Tregarth	444,476	112,291			0	556,767		50,241	16,524		4,684			517			71,965	628,732
92	3030	Cae Top	860,296	76,776			0	937,072		98,687	22,032		7,880			517			129,116	1,066,188
93	3037	Llanfachreth	149,002	27,157			0	176,159		0	1,836		747			517			3,100	179,259
94	3041	Dolgellau	551,970	20,766			0	572,736		57,617	19,278		4,975			517			82,387	655,124
95	3300	Santes Helen	287,510	40,893			0	328,404		26,615	6,426		2,693			517			36,250	364,654
96	3301	Our Lady</td																		

ARIAN CYNGOR GWYNEDD COUNCIL FINANCE								GRANTIAU LLYWODRAETH CYMRU / WALES GOVERNMENT GRANTS											Cyfanswm prif adnoddau cylid 2014/15
Dyraniad fformiwlw	balansau 31/03/14	Datblygu Cwricwlwm Amgen	Codi Safonau CA3	Amddiffyn safonau ysgolion uwchradd (unwaith ac am byth)	Lleihau effaith lleihad dirybudd grant Öl-16 (unwaith ac am byth)	Cronfa Dosbarthiadau Mawr CA2	CYFANSWM ARIAN GWYNEDD	Grant Öl-16	Grant Rhwydwaith Öl-16	Grant Cyfnod Sylfaen	Grant Amddifadedd Disgyblion	Grant Amddifadedd Disgyblion - Plant Mewn Gofal	Grant Effeithiolwydd Ysgolion	Grant y Gymraeg Mewn Addysg	Grant Athrawon Newydd Gymhwys	Grant Profion Darllen a Rhifedd	Grant Band 4/5	CYFANSWM ARIAN LLYWODRAETH CYMRU	
Formula allocation	balances 31/03/14	Develop Alternative Curriculum	Raising Standards in KS3	Protect standards in secondary schools (one-off)	Reduce the effect of the reduction in the Post-16 Grant (one-off)	Large KS2 Class Size Fund	TOTAL GWYNEDD FINANCE	Post-16 Grant	Post-16 Network Grant	Foundation Phase Grant	Pupil Deprivation Grant	Pupil Deprivation Grant - Looked After Children	School Effectiveness Grant	Welsh in Education Grant	Newly Qualified Teachers Grant	Literacy and Numeracy Tests Grant	Band 4/5 Grant	TOTAL WALES GOVERNMENT FINANCE	Total main funding sources 2014/15
£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£	

Cyfanswm 2014/15 heb ei adnabod i lefel ysgol unigol ar hyn o bryd

94,753